



常柴股份有限公司

2013 年度报告

2014 年 04 月

第一节 重要提示、目录和释义

本公司董事会、监事会及董事、监事、高级管理人员保证年度报告内容的真实、准确、完整，不存在虚假记载、误导性陈述或重大遗漏，并承担个别和连带的法律责任。

所有董事均已出席了审议本报告的董事会会议。

公司经本次董事会审议通过的利润分配预案为：以 2013 年 12 月 31 日的公司总股本为基数，向全体股东每 10 股派发现金红利 0.15 元（含税），送红股 0 股（含税），不以公积金转增股本。

公司负责人薛国俊、主管会计工作负责人何建光及会计机构负责人（会计主管人员）蒋鹤声明：保证年度报告中财务报告的真实、准确、完整。

本年度报告涉及未来计划等前瞻性陈述，不构成公司对投资者的实质承诺，请投资者注意投资风险。

目 录

第一节 重要提示、目录和释义.....	2
第二节 公司简介	5
第三节 会计数据和财务指标摘要	7
第四节 董事会报告	9
第五节 重要事项	20
第六节 股份变动及股东情况	22
第七节 董事、监事、高级管理人员和员工情况.....	26
第八节 公司治理	32
第九节 内部控制	35
第十节 财务报告	37
第十一节 备查文件目录	108

释 义

释义项	指	释义内容
公司、本公司、常柴	指	常柴股份有限公司
常奔公司	指	常州常柴奔牛柴油机配件有限公司
常万公司	指	常柴万州柴油机有限公司
厚生公司	指	常州厚生投资有限公司
厚生农装	指	常州常柴厚生农业装备有限公司
常盛公司	指	常盛国际有限公司
元、万元	指	人民币元、人民币万元
报告期	指	2013 年 1 月 1 日至 2013 年 12 月 31 日

第二节 公司简介

一、公司信息

股票简称	苏常柴 A、苏常柴 B	股票代码	000570、200570
股票上市证券交易所	深圳证券交易所		
公司的中文名称	常柴股份有限公司		
公司的中文简称	苏常柴		
公司的外文名称	CHANGCHAI COMPANY,LIMITED		
公司的外文名称缩写	CHANGCHAI CO.,LTD.		
公司的法定代表人	薛国俊		
注册地址	中国江苏常州市怀德中路 123 号		
注册地址的邮政编码	213002		
办公地址	中国江苏常州市怀德中路 123 号		
办公地址的邮政编码	213002		
公司网址	http://www.changchai.com.cn		
电子信箱	cctqm@public.cz.js.cn		

二、联系人和联系方式

	董事会秘书	证券事务代表
姓名	石建春	何建江
联系地址	江苏常州市怀德中路 123 号	江苏常州市怀德中路 123 号
电话	(86)519-86610041	(86)519-68683155
传真	(86)519-86630954	(86)519-86630954
电子信箱	ccsjc@changchai.com	cchjj@changchai.com

三、信息披露及备置地点

公司选定的信息披露报纸的名称	《证券时报》、《大公报》
登载年度报告的中国证监会指定网站的网址	http://www.cninfo.com.cn
公司年度报告备置地点	董事会秘书处

四、注册变更情况

	注册登记日期	注册登记地点	企业法人营业执照注册号	税务登记号码	组织机构代码
首次注册	1994 年 05 月 05 日	常州市工商行政管理局	13715586-3	320400137155863	13479241-0
报告期末注册	2010 年 03 月 08 日	常州市工商行政管理局	320400000004012	320400137155863	13479241-0
公司上市以来主营业务的变化情况	无变更				
历次控股股东的变更情况	无变更				

五、其他有关资料

公司聘请的会计师事务所

会计师事务所名称	江苏公证天业会计师事务所（特殊普通合伙）
会计师事务所办公地址	江苏常州赢通商务大厦 10 楼
签字会计师姓名	戴伟忠、何泰锋

公司聘请的报告期内履行持续督导职责的保荐机构

适用 不适用

公司聘请的报告期内履行持续督导职责的财务顾问

适用 不适用

第三节 会计数据和财务指标摘要

一、主要会计数据和财务指标

公司是否因会计政策变更及会计差错更正等追溯调整或重述以前年度会计数据

是 否

	2013 年	2012 年	本年比上年增减 (%)	2011 年
营业收入 (元)	2,927,593,052.78	2,955,536,089.13	-0.95%	3,137,504,065.35
归属于上市公司股东的净利润 (元)	75,712,361.04	55,434,031.99	36.58%	52,856,879.07
归属于上市公司股东的扣除非经常性损益的净利润 (元)	71,950,142.51	37,838,390.21	90.15%	38,547,615.50
经营活动产生的现金流量净额 (元)	31,406,848.48	305,344,709.73	-89.71%	-199,168,422.19
基本每股收益 (元/股)	0.13	0.10	30.00%	0.09
稀释每股收益 (元/股)	0.13	0.10	30.00%	0.09
加权平均净资产收益率 (%)	4.14%	3.05%	1.09%	2.73%
	2013 年末	2012 年末	本年末比上年末增 减(%)	2011 年末
总资产 (元)	3,042,349,320.63	3,116,489,064.01	-2.38%	2,870,088,394.73
归属于上市公司股东的净资产 (元)	1,809,577,062.45	1,845,193,200.65	-1.93%	1,742,701,667.71

二、境内外会计准则下会计数据差异

1、同时按照国际会计准则与按中国会计准则披露的财务报告中净利润和净资产差异情况

单位：元

	归属于上市公司股东的净利润		归属于上市公司股东的净资产	
	本期数	上期数	期末数	期初数
按中国会计准则	75,712,361.04	55,434,031.99	1,809,577,062.45	1,845,193,200.65
按国际会计准则	75,712,361.04	55,434,031.99	1,809,577,062.45	1,845,193,200.65

2、境内外会计准则下会计数据差异原因说明

无差异

三、非经常性损益项目及金额

单位：元

项目	2013 年金额	2012 年金额	2011 年金额	说明
非流动资产处置损益（包括已计提资产减值准备的冲销部分）	568,054.78	2,678,463.82	1,206,443.32	处理固定资产净收益。
计入当期损益的政府补助（与企业业务密切相关，按照国家统一标准定额或定量享受的政府补助除外）	2,022,736.01	6,916,993.51	8,104,883.48	
计入当期损益的对非金融企业收取的资金占用费	2,224,950.00	1,600,000.00	790,000.00	
除同公司正常经营业务相关的有效套期保值业务外，持有交易性金融资产、交易性金融负债产生的公允价值变动损益，以及处置交易性金融资产、交易性金融负债和可供出售金融资产取得的投资收益	439,841.66	344,219.63	467,089.30	
单独进行减值测试的应收款项减值准备转回	1,879,038.74	2,000,000.00	5,620,442.00	以前年度单独测试全额计提坏账准备的应收款项，本期收回款项。
除上述各项之外的其他营业外收入和支出	-1,918,603.81	7,464,322.36	973,950.29	
减：所得税影响额	1,236,496.89	3,372,131.87	100,053.02	
少数股东权益影响额（税后）	217,301.96	36,225.67	2,753,491.80	
合计	3,762,218.53	17,595,641.78	14,309,263.57	--

对公司根据《公开发行证券的公司信息披露解释性公告第 1 号——非经常性损益》定义界定的非经常性损益项目，以及把《公开发行证券的公司信息披露解释性公告第 1 号——非经常性损益》中列举的非经常性损益项目界定为经常性损益的项目，应说明原因。

适用 不适用

第四节 董事会报告

一、概述

2013年，公司累计销售各类柴油机及发电机组共计116.30万台，比去年同期下降0.47%，其中单缸柴油机销售100.98万台，同比增长0.32%；多缸柴油机销售15.32万台，比去年同期下降0.45%；实现自营出口各类发动机及机组11.57万台，出口创汇4536万美元。实现销售收入292,759.31万元，同比下降0.95%，实现归属于上市公司股东的净利润7,571.24万元，同比增长36.58%。

报告期内，柴油机产品市场竞争更趋激烈，公司通过大力开拓国内外市场，整合生产资源，优化管理，狠抓零部件采购成本等措施，继续保持良性发展态势。2013年公司先后获得江苏省“用户满意服务”单位，第十次全国农机流通行业优质服务活动“杰出创新标杆单位”和第四届“耕耘杯”品牌大奖称号，并荣获了“2013年内燃机及配件制造行业排头兵企业”称号。

单缸机销售方面，抓住热点产品，重点关注农机国补项目，采取灵活策略，一方面不断提高传统产品市场份额，同时充分利用销售网络优势，加大对新产品及优势产品的推广。立式风冷柴油机和H系列柴油机有较快增长。在行业销量整体下滑的背景下，公司单缸机销量同比持平，市场份额增加，继续保持了行业领先地位。

多缸机销售方面，进一步扩大拖拉机、收割机等非道路领域的配套，产品和市场结构调整取得了一定成效，全年非道路配套份额上升明显，4G33等多款多缸柴油机产品被评为省高新技术产品。道路车辆配套量下降，影响了公司总体多缸机销量的增长。

出口方面，加强对重点市场、重点客户的维护与管理，提升传统单缸机的外观质量，在稳定提升传统市场的基础上，积极拓展印度、欧美等新兴市场。保持了出口产品的市场份额。

总体来看，公司销量、销售收入同比基本持平，原辅材料价格稳定，产品毛利率上升，实现利润有较大幅度的增长。

年内，公司设立了常州常柴厚生农业装备有限公司，生产销售插秧机等农业机械产品。常柴动力产业园轻型发动机项目正在规划，进行项目环评和征用土地等前期工作。

二、主营业务分析

1、概述

报告期内，公司主营业务为单缸柴油机、多缸柴油机、发电机组等的制造和销售。利润构成及及利润来源与去年相比未发生重大变化。

项目	本期金额（元）	上期金额（元）	变动比例（%）
营业收入	2,927,593,052.78	2,955,536,089.13	-0.95%
营业成本	2,530,625,259.11	2,649,929,727.33	-4.50%
销售费用	122,731,331.97	115,260,485.40	6.48%
管理费用	165,237,477.97	141,666,724.03	16.64%
财务费用	-12,404,044.54	-11,433,123.53	——

研发费用	127,377,520.56	112,014,275.10	13.72%
经营活动产生的现金流量净额	31,406,848.48	305,344,709.73	-89.71%

公司回顾总结前期披露的发展战略和经营计划在报告期内的进展情况

2013年，公司按照总体战略规划有序发展，销量、收入同比基本持平，利润同比有较大增长，基本完成了2013年度经营计划。

公司实际经营业绩较曾公开披露过的本年度盈利预测低于或高于 20%以上的差异原因

适用 不适用

2、收入

报告期内，公司总体运行态势良好，产销量、销售收入与去年同期基本持平，市场占有率继续保持行业领先水平。

公司实物销售收入是否大于劳务收入

是 否

行业分类	项目	2013 年	2012 年	同比增减 (%)
柴油机	销售量	1,163,039	1,168,500	-0.47%
	生产量	1,175,838	1,174,841	0.08%
	库存量	108,172	98,941	9.33%

相关数据同比发生变动 30%以上的原因说明

适用 不适用

公司重大的在手订单情况

适用 不适用

公司报告期内产品或服务发生重大变化或调整有关情况

适用 不适用

公司主要销售客户情况

前五名客户合计销售金额（元）	880,378,325.53
前五名客户合计销售金额占年度销售总额比例（%）	30.07

公司前 5 大客户资料

适用 不适用

序号	客户名称	销售额（元）	占年度销售总额比例（%）
1	客户 1	297,521,091.02	10.16%
2	客户 2	214,173,080.09	7.32%
3	客户 3	189,535,854.73	6.47%
4	客户 4	100,735,589.61	3.44%
5	客户 5	78,412,710.08	2.68%
合计	--	880,378,325.53	30.07%

前五名客户与公司不存在关联关系，公司董事、监事、高级管理人员、核心技术人员、持股 5%以上

股东、实际控制人和其他关联方在前 5 名客户中不直接或者间接拥有权益。

3、成本

行业分类

单位：元

行业分类	项目	2013 年		2012 年		同比增减(%)
		金额	占营业成本 比重 (%)	金额	占营业成本 比重 (%)	
内燃机行业	原材料	2,126,484,405.23	84.03%	2,259,885,996.84	84.67%	-0.64%
内燃机行业	人工工资	252,102,133.45	9.96%	227,872,345.79	8.54%	1.42%
内燃机行业	折旧	70,152,635.18	2.77%	57,147,302.76	2.14%	0.63%
内燃机行业	能源	39,243,866.61	1.55%	40,708,439.78	1.53%	0.02%

产品分类

单位：元

产品分类	项目	2013 年		2012 年		同比增减(%)
		金额	占营业成本 比重 (%)	金额	占营业成本 比重 (%)	
柴油机	原材料	2,126,484,405.23	84.03%	2,259,885,996.84	84.67%	-0.64%
柴油机	人工工资	252,102,133.45	9.96%	227,872,345.79	8.54%	1.42%
柴油机	折旧	70,152,635.18	2.77%	57,147,302.76	2.14%	0.63%
柴油机	能源	39,243,866.61	1.55%	40,708,439.78	1.53%	0.02%

公司主要供应商情况

前五名供应商合计采购金额（元）	325,985,683.06
前五名供应商合计采购金额占年度采购总额比例（%）	12.88

公司前 5 名供应商资料

√ 适用 □ 不适用

序号	供应商名称	采购额（元）	占年度采购总额比例（%）
1	客户 1	91,552,312.30	3.62%
2	客户 2	85,576,347.17	3.38%
3	客户 3	55,997,828.27	2.21%
4	客户 4	49,081,516.02	1.94%
5	客户 5	43,777,679.30	1.73%
合计	--	325,985,683.06	12.88%

前五名供应商与公司不存在关联关系，公司董事、监事、高级管理人员、核心技术人员、持股 5% 以上股东、实际控制人和其他关联方在前 5 名供应商中不直接或者间接拥有权益。

4、费用

项目	2013年（元）	2012年（元）	同比增减
管理费用	165,237,477.97	141,666,724.03	16.64%
销售费用	122,731,331.97	115,260,485.40	6.48%
财务费用	-12,404,044.54	-11,433,123.53	——
所得税	23,190,324.77	11,291,101.36	105.39%

所得税较上年同期增加是因为报告期内应纳税所得额增加。

5、研发支出

报告期内，公司研发支出总额为 127,377,520.56元，占公司报告期末净资产的7.04%，占营业收入的4.35%。

6、现金流

单位：元

项目	2013年	2012年	同比增减（%）
经营活动现金流入小计	3,317,498,067.68	3,394,640,790.30	-2.27%
经营活动现金流出小计	3,286,091,219.20	3,089,296,080.57	6.37%
经营活动产生的现金流量净额	31,406,848.48	305,344,709.73	-89.71%
投资活动现金流入小计	16,605,996.66	14,931,359.63	11.22%
投资活动现金流出小计	67,808,515.95	92,130,319.01	-26.40%
投资活动产生的现金流量净额	-51,202,519.29	-77,198,959.38	——
筹资活动现金流入小计	60,250,000.00	60,000,000.00	0.42%
筹资活动现金流出小计	66,514,667.28	121,418,803.91	-45.22%
筹资活动产生的现金流量净额	-6,264,667.28	-61,418,803.91	——
现金及现金等价物净增加额	-26,122,607.09	166,711,780.07	——

相关数据同比发生变动 30%以上的原因说明

适用 不适用

经营活动产生的现金流量净额减少是因为报告期内应付票据大量到期兑付使得现金流出增加。

筹资活动产生的现金流量净额减少是因为上一报告期母公司及子公司偿还了部分银行贷款。

报告期内公司经营活动的现金流量与本年度净利润存在重大差异的原因说明

适用 不适用

三、主营业务构成情况

单位：元

	营业收入	营业成本	毛利率(%)	营业收入比上年同期增减(%)	营业成本比上年同期增减(%)	毛利率比上年同期增减(%)
分行业						
内燃机行业	2,895,264,442.45	2,510,740,550.52	13.28	-0.15	-3.86	3.35
分产品						
柴油机	2,895,264,442.45	2,510,740,550.52	13.28	-0.15	-3.86	3.35
分地区						
国内	2,614,104,529.98	2,236,895,013.17	14.43	-0.25	-4.34	3.66
国外	281,159,912.47	273,845,537.35	2.60	0.74	0.24	0.49

四、资产、负债状况分析

1、资产项目重大变动情况

单位：元

	2013 年末		2012 年末		比重增减(%)	重大变动说明
	金额	占总资产比例(%)	金额	占总资产比例(%)		
货币资金	688,297,469.30	22.62%	744,494,588.07	23.89%	-1.27%	
应收账款	317,295,375.34	10.43%	299,208,278.88	9.60%	0.83%	
存货	473,238,876.29	15.56%	452,271,304.37	14.51%	1.05%	
投资性房地产	61,697,711.63	2.03%	63,906,052.43	2.05%	-0.02%	
长期股权投资	64,748,325.73	2.13%	63,818,655.83	2.05%	0.08%	
固定资产	619,468,246.18	20.36%	566,044,962.19	18.16%	2.20%	
在建工程	78,207,347.80	2.57%	119,576,338.33	3.84%	-1.27%	

2、负债项目重大变动情况

单位：元

	2013 年		2012 年		比重增减(%)	重大变动说明
	金额	占总资产比例(%)	金额	占总资产比例(%)		
短期借款	30,000,000.00	0.99%	20,000,000.00	0.64%	0.35%	
长期借款	0.00	0%	0.00	0%	0%	

3、以公允价值计量的资产和负债

单位：元

项目	期初数	本期公允价值变动损益	计入权益的累计公允价值变动	本期计提的减值	本期购买金额	本期出售金额	期末数
金融资产							
可供出售金融资产	486,503,000.00	-117,749,000.00	277,847,575.00				368,754,000.00
金融资产小计	486,503,000.00	-117,749,000.00	277,847,575.00				368,754,000.00
上述合计	486,503,000.00	-117,749,000.00	277,847,575.00				368,754,000.00
金融负债	0.00						0.00

报告期内公司主要资产计量属性是否发生重大变化

是 否

五、核心竞争力分析

1、品牌优势

公司最初成立于1913年，迄今已有百年历史，2013年公司举办了百年庆典活动。常柴牌柴油机产品是百年经典品牌，深受国内外用户欢迎。

公司“常柴”牌商标在国内生产资料类产品中最早被认定为中国驰名商标。2005年，常柴荣获首批单缸柴油机“中国名牌产品”称号。2013年，经国家质检总局审核批准，公司柴油机产品获得出口免验资格。几十年来，常柴企业稳健发展，培育和发展的“常柴”这个具有自主知识产权、驰名中外的中国小柴行业著名民族品牌。

2、产品优势

公司目前主要生产中小功率单缸、多缸柴油机，是全国小柴行业中产品品种全、功率覆盖面广、知名度高、主导产品均有自主知识产权的企业。单缸柴油机销售连续多年全国第一。拥有国家级技术中心和博士后科研工作站、江苏省中小功率内燃机工程技术研究中心。多款多缸柴油机产品通过欧盟EC认证和美国EPA认证，具备国IV研发和批量生产能力。

3、销售网络优势

公司构建了覆盖全国的销售服务网络，拥有11个销售业务单元、31个销售服务中心、400多个服务网点和600家特约维修站，服务网点遍布城乡各地，能为客户提供优质、高效、及时的服务。

六、投资状况分析

1、对外股权投资情况

(1) 对外投资情况

对外投资情况		
报告期投资额（元）	上年同期投资额（元）	变动幅度（%）

4,950,000.00	50,000,000.00	-90.1%
被投资公司情况		
公司名称	主要业务	上市公司占被投资公司权益比例 (%)
常州常柴厚生农业装备有限公司	插秧机、微耕机、农业机械制造、机械化农业及园艺机具制造。	95%

(2) 持有金融企业股权情况

公司名称	公司类别	最初投资成本 (元)	期初持股数量 (股)	期初持股比例 (%)	期末持股数量 (股)	期末持股比例 (%)	期末账面值 (元)	报告期损益 (元)	会计核算科目	股份来源
江苏银行股份有限公司	商业银行	38,000,000.00	38,000,000		38,000,000		38,000,000.00	0.00	长期股权投资	发起人股
合计		38,000,000.00	38,000,000	--	38,000,000	--	38,000,000.00	0.00	--	--

(3) 证券投资情况

证券品种	证券代码	证券简称	最初投资成本 (元)	期初持股数量 (股)	期初持股比例 (%)	期末持股数量 (股)	期末持股比例 (%)	期末账面值 (元)	报告期损益 (元)	会计核算科目	股份来源
合计			0.00	0	--	0	--	0.00	0.00	--	--

持有其他上市公司股权情况的说明

√ 适用 □ 不适用

报告期末，公司持有作为可供出售金融资产计量7225万股的“福田汽车”股票和5万股“宁沪高速”股票。

2、主要子公司、参股公司分析

主要子公司、参股公司情况

单位：元

公司名称	公司类型	所处行业	主要产品或服务	注册资本	总资产	净资产	营业收入	营业利润	净利润
常奔公司	子公司	机械制造	柴油机配件生产	55063000.00	172964432.84	111792387.36	168486094.76	-1287905.28	566118.63
常万公司	子公司	机械制造	柴油机装配	35000000.00	114257267.66	54269974.74	110207692.63	4710322.75	3969387.64
厚生公司	子公司	金融服务	对外投资与咨询	30000000.00	33770018.49	32931963.10	2224950.00	1568890.87	1157353.29

常盛公司	子公司	贸易	柴油机的销售	200000.00 美元	1280949.12	1051536.64	0.00	-182003.33	-173596.64
厚生农装	子公司	机械制造	插秧机等农机产品	10000000.00	5000384.23	5175710.63	0.00	-3,615.77	-3,615.77
常州常柴富士罗宾汽油机有限公司	参股公司	机械制造	汽油机装配	4500000.00 美元	99075624.15	59255495.48	213038991.55	4379155.00	2984553.34

报告期内取得和处置子公司的情况

适用 不适用

七、2014 年 1-3 月经营业绩的预计

预测年初至下一报告期期末的累计净利润可能为亏损或者与上年同期相比发生大幅度变动的警示及原因说明

适用 不适用

八、公司未来发展的展望

1、行业竞争格局和发展趋势

2014年，国家将继续实施积极的财政政策和稳健的货币政策，稳中求进、改革创新。继续安排农机补贴，有效扩大内需。预计农机仍将保持较快发展速度，车辆市场微增长，工程机械平稳发展。因此柴油机产品总量将稳中略升，产品结构需求将有较大变化，总体市场竞争激烈。

农机市场进入转型深水区，需求由“大众产品”向个性化定制转变，大型化农具需求增长加快。受土地流转，补贴政策变化、个别市场农作物转型等影响，单缸机消费市场变化，需求量有下降趋势。

汽车新产品和新市场进入进程加快，服务要求和层次提高，国家对道路车辆排放标准提高，排放要求日趋严格。

此外，农机电商时代来临，淘宝网、京东商城开始贩卖微耕机，传统销售模式正发生深刻变化。

2、公司发展战略：

立足农机，做强动力，拓展领域，科学发展。

愿景是传承百年经典，领军轻型动力。

公司现有产品的市场结构主要分布在手扶拖拉机，小四轮农用车，中小型轮式拖拉机，园艺拖拉机，联合收割机等农业装备；小型工程机械、轻卡，皮卡汽车产业；发电机组以及水泵，小型船辅机等领域和出口市场。公司产品现状是“缺重少轻”，下一步产品规划的重点及改造的方向是25马力以下柴油机产品和80马力以上大马力柴油机产品。通过产品创新，扩大市场份额。

2014年，公司重点是实施对标工程，精品工程，把优势产品做好，提高这些产品的附加值，减少质量成本，赢得市场份额，获得经济效益。在市场结构调整方面，要加大向空白市场领域细分市场开拓力度，要创新机制，创新营销模式。

3、2014年经营计划：

柴油机产品销售122万台，销售收入32亿元，出口创汇4500万美元。

上述经营计划并不代表上市公司对2014年度的盈利预测，能否实现取决于市场状况变化、经营团队的努力程度等多种因素，存在很大的不确定性，请投资者特别注意。

4、未来可能面对的风险以及公司的应对措施

(1) 市场风险:

柴油机行业市场竞争激烈，部分产品产能过剩，单缸机市场总量有下降趋势。此外，资金周转较慢，盈利能力面临较大压力。

应对措施:

一是加快市场结构调整，调整营销策略，拓宽渠道挖掘潜在需求，细化内部管理流程，持续改进提高团队绩效。

二是利用公司在单缸柴油机市场的领先优势和品牌优势，扩大风冷单缸柴油机和大功率柴油机的销售。

三是产品开发向中高档多缸柴油机方向调整，积极研发非道路用柴油机领域的附加值较高的大功率柴油机。

四是创新服务管理思路，优化资源，提升产品售后服务能力。严格控制三包服务费用。

(2) 政策风险:

宏观经济环境复杂多变，经济增速放缓，加上对柴油机排放等政策日趋严格，公司部分产品的市场需求将会受到一定的影响。

应对措施:密切关注国家宏观经济调控政策和市场发展动态。加强企业自身内部管理，通过产品结构调整、市场结构调整、技术创新、管理创新，不断提升企业的生产和经营能力。同时加快国内外细分市场开拓，积极寻找新的业绩增长点。

九、与上年度财务报告相比，合并报表范围发生变化的情况说明

报告期内，公司新设立了控股子公司常州常柴厚生农业装备有限公司，注册资本1000万元，其中公司出资700万元，占注册资本的70%，公司全资子公司常州厚生投资有限公司出资250万元，占注册资本的25%，杨永涛出资40万元，占注册资本的4%，胡志强出资10万元，占注册资本的1%。常州常柴厚生农业装备有限公司纳入公司合并报表范围。

十、公司利润分配及分红派息情况

报告期内利润分配政策特别是现金分红政策的制定、执行或调整情况

适用 不适用

公司章程中已确定了具体利润分配政策，明确了现金分红的条件、标准和比例，规定了利润分配政策制定和变更的决策程序，章程条款充分保障了中小股东发挥作用及表达意见和诉求的机会。公司近三年的现金分红符合公司章程的规定，利润分配方案决策过程中独立董事发表了独立意见，并充分尊重中小股东的意见。公司报告期利润分配预案及资本公积金转增股本预案符合公司章程等的相关规定。

根据中国证监会《上市公司监管指引第3号——上市公司现金分红》的相关规定，公司对公司章程中利润分配政策的相关条款进行了进一步修订，经2014年4月16日召开的董事会七届五次会议审议通过，尚须股东大会审议批准，公司章程修正案与本报告同时刊载于证券时报、大公报和巨潮资讯网。

现金分红政策的专项说明	
是否符合公司章程的规定或股东大会决议的要求:	是
分红标准和比例是否明确和清晰:	是
相关的决策程序和机制是否完备:	是

独立董事是否履职尽责并发挥了应有的作用：	是
中小股东是否有充分表达意见和诉求的机会，其合法权益是否得到了充分保护：	是
现金分红政策进行调整或变更的，条件及程序是否合规、透明：	是

公司近 3 年（含报告期）的利润分配预案或方案及资本公积金转增股本预案或方案情况

分红年度	利润分配方案	资本公积金 转增股本方案	执行情况
2013年	每10股派0.15元（含税）	不转增	尚需提交股东大会
2012年	每10股派0.25元（含税）	不转增	执行完毕
2011年	每10股派0.2元（含税）	不转增	执行完毕

公司近三年现金分红情况表

单位：元

分红年度	现金分红金额（含税）	分红年度合并报表中归属于 上市公司股东的净利润	占合并报表中归属于上市公司 股东的净利润的比率 （%）
2013年	8,420,614.89	75,712,361.04	11.12%
2012年	14,034,358.15	55,434,031.99	25.32%
2011年	11,227,486.52	52,856,879.07	21.24%

公司报告期内盈利且母公司未分配利润为正但未提出现金红利分配预案

适用 不适用

十一、本报告期利润分配及资本公积金转增股本预案

每 10 股送红股数（股）	0
每 10 股派息数（元）（含税）	0.15
分配预案的股本基数（股）	561,374,326
现金分红总额（元）（含税）	8,420,614.89
可分配利润（元）	435,679,354.63
现金分红占利润分配总额的比例（%）	100%
现金分红政策：	
其他	
利润分配或资本公积金转增预案的详细情况说明	
公司经本次董事会审议通过的利润分配预案为：以 2013 年 12 月 31 日的公司总股本为基数，向全体股东每 10 股派发现金红利 0.15 元（含税），不送红股，不以公积金转增股本。	

十二、报告期内接待调研、沟通、采访等活动登记表

接待时间	接待地点	接待方式	接待对象类型	接待对象	谈论的主要内容及提供的资料
2013年03月20日	公司	电话沟通	个人	个人投资者	公司经营情况及未来发展
2013年05月14日	公司	电话沟通	个人	个人投资者	公司经营情况及未来发展
2013年06月12日	公司	电话沟通	个人	个人投资者	公司经营情况及未来发展
2013年07月06日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司2012年度分红安排
2013年07月17日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司B股问题
2013年07月26日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司股东持股情况
2013年08月11日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司股价问题
2013年09月03日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司月销售数据情况
2013年10月08日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司搬迁情况
2013年10月10日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司未来业绩情况
2013年10月24日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司股票大宗交易情况
2013年11月18日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司销售季节性情况
2013年11月23日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司持有的江苏银行股权情况
2013年12月05日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司产品情况
2013年12月06日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司未来发展计划
2013年12月08日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司产品情况
2013年12月20日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司股价走势问题
2013年12月24日	深交所互动易平台	其他	个人	个人投资者	公司产品情况

第五节 重要事项

一、重大诉讼仲裁事项

√ 适用 □ 不适用

诉讼(仲裁)基本情况	涉案金额(万元)	是否形成预计负债	诉讼(仲裁)进展	诉讼(仲裁)审理结果及影响	诉讼(仲裁)判决执行情况	披露日期	披露索引
山东宏力集团有限公司诉讼一案, 该公司积欠我公司货款 1436 万元, 2001 年公司向常州市中级人民法院提起诉讼, 2002 年 4 月向法院申请强制执行, 目前该公司已经进入破产程序。	1,436	否	已二审判决		法院强制执行, 破产清算中		
北京北汽昌盛汽车有限公司诉讼一案, 该公司积欠我公司货款 806.36 万元, 经北京市顺义区人民法院于 2013 年 10 月 31 日出具的民事调解书, 该公司将分期偿还欠款 806.36 万元。如果北汽昌盛未按期履行调解协议, 则本公司可一次性就全部未付款项申请强制执行, 并由北汽昌盛另行支付本公司违约金 4 万元及逾期付款利息。	806.36	否	已调解, 截止报告期末, 北汽昌盛已支付本公司 100 万元。			2013 年 08 月 30 日 2013 年 11 月 6 日	巨潮资讯网公告编号 2013-015、019

二、聘任、解聘会计师事务所情况

现聘任的会计师事务所

境内会计师事务所名称	江苏公证天业会计师事务所（特殊普通合伙）
境内会计师事务所报酬（万元）	70
境内会计师事务所审计服务的连续年限	12
境内会计师事务所注册会计师姓名	戴伟忠、何泰锋

当期是否改聘会计师事务所

是 否

聘请内部控制审计会计师事务所、财务顾问或保荐人情况

适用 不适用

本年度，公司聘请江苏公证天业会计师事务所（特殊普通合伙）为公司内部控制审计机构，审计费用15万元。

第六节 股份变动及股东情况

一、股份变动情况

单位：股

	本次变动前		本次变动增减（+，-）					本次变动后	
	数量	比例(%)	发行新股	送股	公积金 转股	其他	小计	数量	比例(%)
一、有限售条件股份	0	0%						0	0%
1、国家持股	0	0%						0	0%
2、国有法人持股	0	0%						0	0%
3、其他内资持股	0	0%						0	0%
其中：境内法人持股	0	0%						0	0%
境内自然人持股	0	0%						0	0%
4、外资持股	0	0%						0	0%
其中：境外法人持股	0	0%						0	0%
境外自然人持股	0	0%						0	0%
5、高管股份	0	0%						0	0%
二、无限售条件股份	561,374,326	100%						561,374,326	100%
1、人民币普通股	411,374,326	73.28%						411,374,326	73.28%
2、境内上市的外资股	150,000,000	26.72%						150,000,000	26.72%
3、境外上市的外资股	0	0%						0	0%
4、其他	0	0%						0	0%
三、股份总数	561,374,326	100%						561,374,326	100%

股份变动的原因

适用 不适用

股份变动的批准情况

适用 不适用

股份变动的过户情况

适用 不适用

股份变动对最近一年和最近一期基本每股收益和稀释每股收益、归属于公司普通股股东的每股净资产等财务指标的影响

适用 不适用

公司认为必要或证券监管机构要求披露的其他内容

适用 不适用

二、股东和实际控制人情况

1、公司股东数量及持股情况

单位：股

报告期末股东总数		81,013		年度报告披露日前第 5 个交易日末股东总数		66,831		
持股 5%以上的股东或前 10 名股东持股情况								
股东名称	股东性质	持股比例 (%)	报告期末持股数量	报告期内增减变动情况	持有有限售条件的股份数量	持有无限售条件的股份数量	质押或冻结情况	
							股份状态	数量
常州市人民政府国有资产监督管理委员会	国家	30.02%	168,497,736	0	0	168,497,736		
BNP PARIBAS WEALTH MANAGEMENT HONG KONG BRANCH	境外法人	1.36%	7,619,573			7,619,573		
ING ASIA PRIVATE BANK LIMITED	境外法人	0.41%	2,290,000			2,290,000		
CORE PACIFIC-YAMAICHI INTERNATIONAL (H.K.) LIMITED	境外法人	0.36%	2,000,062			2,000,062		
中海信托股份有限公司—中海聚发—新股约定申购资金信托 19	其他	0.36%	2,000,000			2,000,000		
国信证券股份有限公司约定购回专用账户	其他	0.32%	1,800,222			1,800,222		
单苏希	境内自然人	0.28%	1,596,577			1,596,577		
杨宗孟	境内自然人	0.27%	1,519,800			1,519,800		
THE HONGKONG AND SHANGHAI BANKING CORPORATION LIMITED-CLIENT ACCOUNT	境外法人	0.22%	1,208,000			1,208,000		
中融国际信托有限公司—非凡结构化 5 号	其他	0.2%	1,150,000			1,150,000		
战略投资者或一般法人因配售新股成为前 10 名股东的情况	无							
上述股东关联关系或一致行动的说明	未知公司前十名流通股股东之间以及公司前十名无限售条件流通股股东之间是否存在关联关系或属于《持股变动信息管理办法》规定的一致行动人。							
前 10 名无限售条件股东持股情况								

股东名称	报告期末持有无限售条件股份数量	股份种类	
		股份种类	数量
常州市人民政府国有资产监督管理委员会	168,497,736	人民币普通股	168,497,736
BNP PARIBAS WEALTH MANAGEMENT HONG KONG BRANCH	7,619,573	境内上市外资股	7,619,573
ING ASIA PRIVATE BANK LIMITED	2,290,000	境内上市外资股	2,290,000
CORE PACIFIC-YAMAICHI INTERNATIONAL (H.K.) LIMITED	2,000,062	境内上市外资股	2,000,062
中海信托股份有限公司—中海聚发—新股约定申购资金信托 19	2,000,000	人民币普通股	2,000,000
国信证券股份有限公司约定购回专用账户	1,800,222	人民币普通股	1,800,222
单苏希	1,596,577	人民币普通股	1,596,577
杨宗孟	1,519,800	人民币普通股	1,519,800
THE HONGKONG AND SHANGHAI BANKING CORPORATION LIMITED-CLIENT ACCOUNT	1,208,000	境内上市外资股	1,208,000
中融国际信托有限公司—非凡结构化 5 号	1,150,000	人民币普通股	1,150,000
前 10 名无限售流通股股东之间，以及前 10 名无限售流通股股东和前 10 名股东之间关联关系或一致行动的说明	未知公司前十名流通股股东之间以及公司前十名无限售条件流通股股东之间是否存在关联关系或属于《持股变动信息管理办法》规定的一致行动人。		
前十大股东参与融资融券业务股东情况说明（如有）	股东杨宗孟在报告期因参与融资融券业务，通过申银万国证券股份有限公司客户信用交易担保证券账户持有公司股份 1,519,800 股，持股比例为 0.27%。		

公司股东在报告期内是否进行约定购回交易

√ 是 □ 否

公司股东李新在报告期内在国信证券股份有限公司办理了约定购回交易业务，截止本报告期末，约定购回股份数量为 1,800,222 股，占公司股份总数的 0.32%。

2、公司控股股东情况

控股股东名称	法定代表人/单位负责人	成立日期	组织机构代码	注册资本	主要经营业务
常州市人民政府国有资产监督管理委员会	蒋华平		01411025-1		
经营成果、财务状况、现金流和未来发展策略等	不适用				
控股股东报告期内控股和参股的其他境内外上市公司的股权情况	不适用				

控股股东报告期内变更

适用 不适用

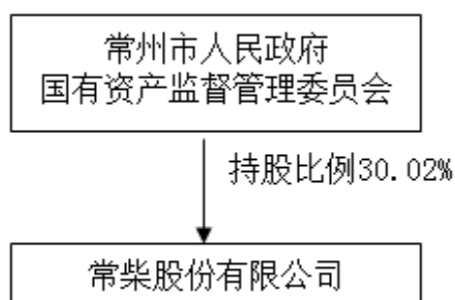
3、公司实际控制人情况

实际控制人名称	法定代表人/单位负责人	成立日期	组织机构代码	注册资本	主要经营业务
常州市人民政府国有资产监督管理委员会	蒋华平		01411025-1		
经营成果、财务状况、现金流和未来发展策略等	不适用				
实际控制人报告期内控制的其他境内外上市公司的股权情况	不适用				

实际控制人报告期内变更

适用 不适用

公司与实际控制人之间的产权及控制关系的方框图



实际控制人通过信托或其他资产管理方式控制公司

适用 不适用

第七节 董事、监事、高级管理人员和员工情况

一、董事、监事和高级管理人员持股变动

姓名	职务	任职状态	性别	年龄	任期起始日期	任期终止日期	期初持股数(股)	本期增持股份数量(股)	本期减持股份数量(股)	期末持股数(股)
薛国俊	董事长	现任	男	51	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
蒋华平	董事	现任	男	51	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
何建光	董事、总经理、总工程师	现任	男	50	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
石建春	董事、副总经理、董事会秘书	现任	男	52	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
徐振平	董事	现任	男	57	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
庄荣法	董事	现任	男	70	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
沈宁吾	独立董事	现任	男	72	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
朱剑明	独立董事	现任	男	58	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
曹慧明	独立董事	现任	男	65	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
尹立厚	副总经理	现任	男	50	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
徐毅	副总经理	现任	男	50	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
刘晓云	副总经理	现任	男	52	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
韦锦祥	副总经理	现任	男	51	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
倪明亮	监事会主席	现任	男	47	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0
钟雷	监事	现任	男	45	2013年06月26日	2016年06月25日	0	0	0	0

					月 26 日	月 25 日				
卢仲贵	监事	现任	男	47	2013 年 06 月 26 日	2016 年 06 月 25 日	0	0	0	0
谢国忠	监事	现任	男	45	2013 年 06 月 26 日	2016 年 06 月 25 日	0	0	0	0
刘 怡	监事	现任	男	45	2013 年 06 月 26 日	2016 年 06 月 25 日	0	0	0	0
陆家祥	董事	离任	男	59	2010 年 05 月 17 日	2013 年 06 月 26 日	0	0	0	0
吕伟民	监事会主席	离任	男	60	2010 年 05 月 17 日	2013 年 06 月 26 日	0	0	0	0
袁小冬	监事	离任	女	51	2010 年 05 月 17 日	2013 年 06 月 26 日	0	0	0	0
吴克云	监事	离任	男	50	2010 年 05 月 17 日	2013 年 06 月 26 日	0	0	0	0
倪士元	副总经理	离任	男	58	2010 年 05 月 17 日	2013 年 06 月 26 日	0	0	0	0
合计	--	--	--	--	--	--	0	0	0	0

二、任职情况

公司现任董事、监事、高级管理人员最近 5 年的主要工作经历：

薛国俊：现任本公司董事长、党委副书记。

蒋华平：历任常州市政府副秘书长，常州市粮食局党委书记。现任常州市人民政府国有资产监督管理委员会主任、党委书记

何建光：现任本公司董事、总经理、总工程师。

石建春：现任本公司董事、副总经理、董事会秘书，厚生投资公司董事长。

徐振平：历任本公司董事、副总经理，现任本公司董事，厚生农装公司董事长。

庄荣法：历任常州市经济委员会副主任、党组副书记。现任本公司董事。

沈宁吾：现任中国汽车工业协会顾问，重庆金冠汽车公司和杭州兆丰汽车零部件公司独立董事，本公司独立董事。

朱剑明：现任中国第一汽车集团公司技术中心副主任、无锡油泵油嘴研究所所长，无锡市人大常委，本公司独立董事。

曹慧明：历任常州市注册会计师协会会长，现任黑牡丹（集团）股份有限公司独立董事，本公司独立董事。

尹立厚：现任本公司副总经理，常万公司董事长。

徐 毅：现任本公司副总经理。

刘晓云：现任本公司副总经理。

韦锦祥：历任本公司质保部部长、总经理助理，现任本公司副总经理。

倪明亮：现任本公司工会副主席，本公司监事会主席。

钟 雷：现任常州市人民政府国有资产监督管理委员会综合处处长，本公司监事。

卢仲贵：现任本公司纪委专职纪律检查员、机关党总支书记，本公司监事。

谢国忠：现任本公司销售公司销售公司党总支书记、副总经理，本公司监事。

刘 怡：历任本公司企管部部长助理，现任本公司财务部副部长，本公司监事。

在股东单位任职情况

√ 适用 □ 不适用

任职人员姓名	股东单位名称	在股东单位担任的职务	任期起始日期	任期终止日期	在股东单位是否领取报酬津贴
蒋华平	常州市人民政府国有资产监督管理委员会	主任、党委书记	2012年03月		是
钟 雷	常州市人民政府国有资产监督管理委员会	综合处处长	2009年08月		是

在其他单位任职情况

√ 适用 □ 不适用

任职人员姓名	其他单位名称	在其他单位担任的职务	任期起始日期	任期终止日期	在其他单位是否领取报酬津贴
朱剑明	无锡油泵油嘴研究所	所长	2000年03月		是

三、董事、监事、高级管理人员报酬情况

董事、监事、高级管理人员报酬的决策程序、确定依据、实际支付情况：

2013年度在公司领取报酬的董事、监事、高级管理人员的月度工资均根据公司制定的有关工资管理和等级标准的规定发放，年末根据公司效益情况及考核结果发放奖励薪酬。董事蒋华平、监事钟雷在股东单位领取报酬。

公司报告期内董事、监事和高级管理人员报酬情况

单位：万元

姓名	职务	性别	年龄	任职状态	从公司获得的报酬总额	从股东单位获得的报酬总额	报告期末实际所得报酬
薛国俊	董事长	男	51	现任	86.33	0	86.33
蒋华平	董事	男	51	现任	0	0	0
何建光	董事、总经理、总工程师	男	50	现任	86.38	0	86.38
石建春	董事、副总经理、董事会秘书	男	52	现任	72.83	0	72.83
徐振平	董事	男	57	现任	65.71	0	65.71
庄荣法	董事	男	70	现任	0	0	0
沈宁吾	独立董事	男	72	现任	5	0	5.00
朱剑明	独立董事	男	58	现任	5	0	5.00

曹慧明	独立董事	男	65	现任	5	0	5.00
尹立厚	副总经理	男	50	现任	69.94	0	69.94
徐毅	副总经理	男	50	现任	75.98	0	75.98
刘晓云	副总经理	男	52	现任	64.94	0	64.94
韦锦祥	副总经理	男	51	现任	56.30	0	56.30
倪明亮	监事会主席	男	47	现任	28.33	0	28.33
钟雷	监事	男	45	现任	0	0	0
卢仲贵	监事	男	47	现任	12.59	0	12.59
谢国忠	监事	男	45	现任	23.55	0	23.55
刘怡	监事	男	45	现任	12.98	0	12.98
陆家祥	董事	男	59	离任	0	0	0
吕伟民	监事会主席	男	60	离任	86.14	0	86.14
袁小冬	监事	女	51	离任	0	0	0
吴克云	监事	男	50	离任	0	0	0
倪士元	副总经理	男	58	离任	62.00	0	62.00
合计	--	--	--	--	819.00	0	819.00

公司董事、监事、高级管理人员报告期内被授予的股权激励情况

适用 不适用

四、公司董事、监事、高级管理人员变动情况

姓名	担任的职务	类型	日期	原因
蒋华平	董事	被选举	2013年06月26日	股东大会选举
钟雷	监事	被选举	2013年06月26日	股东大会选举
谢国忠	监事	被选举	2013年06月26日	股东大会选举
刘怡	监事	被选举	2013年06月26日	股东大会选举
韦锦祥	副总经理	聘任	2013年06月26日	董事会聘任
陆家祥	董事	任期满离任	2013年06月26日	任期届满离任
吕伟民	监事会主席	任期满离任	2013年06月26日	任期届满离任
袁小冬	监事	任期满离任	2013年06月26日	任期届满离任
吴克云	监事	任期满离任	2013年06月26日	任期届满离任
徐振平	副总经理	任期满离任	2013年06月26日	任期届满离任
倪士元	副总经理	任期满离任	2013年06月26日	任期届满离任

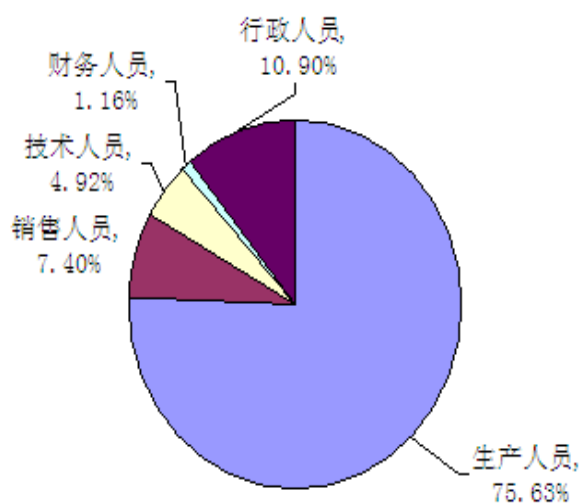
五、报告期核心技术团队或关键技术人员变动情况（非董事、监事、高级管理人员）

报告期内，公司核心技术团队和关键技术人员未发生变动。

六、公司员工情况

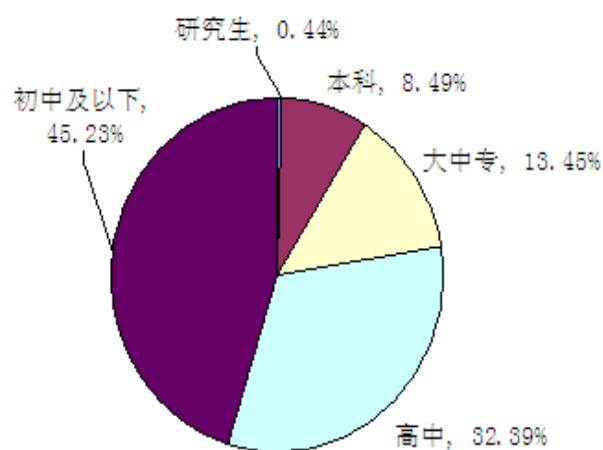
1、员工构成

截止2013年末，公司在册员工3168人，其中生产人员2290人，销售人员224人，技术人员149人，财务人员35人，行政人员330人。



2、员工教育程度

研究生毕业14人，本科毕业269人，大中专毕业426人，高中毕业1026人，初中毕业及以下1433人。



3、员工薪酬政策

公司一贯坚持薪酬激励机制向优秀人才倾斜的原则，发挥各类专业技术人员、管理人员和高技能骨干的作用。坚持提高员工收入和提高劳动生产率及生产经营效益相结合的原则，完善工资结构，稳步提高员工收入。

4、培训计划

公司建立了员工教育培训管理规定，旨在提高员工素质，努力培养和造就一支既忠诚又学有专长的高素质的人才队伍。通过创新培训机制，优化培训环境，大力鼓励员工参加各类培训，最大限度地激发员工的潜能，促使企业的可持续发展。

5、公司没有需承担费用的离退休职工。

第八节 公司治理

一、公司治理的基本状况

报告期内，公司严格按照《公司法》、《证券法》、《上市公司治理准则》、《深圳证券交易所股票上市规则》、《企业内部控制基本规范》等有关法律法规要求，不断地完善公司治理结构，建立健全内部管理和控制制度，持续深入开展公司治理活动，以进一步规范公司运作，提高公司治理水平，为公司的稳健发展提供保障，保护公司及全体股东的合法权益。

公司根据国家各种法律法规及所处行业、经营方式及自身业务特点，建立了一整套贯穿日常经营管理活动各个环节的内部控制制度，并不断完善，形成了规范的管理体系。涵盖财务资产控制、人力资源管理、质量环境管理、内部审计监督等各个运营环节和层面的一系列的管理制度、流程和标准，确保各项工作有章可循。

公司治理与《公司法》和中国证监会相关规定的要求是否存在差异

是 否

公司治理与《公司法》和中国证监会相关规定的要求不存在差异。

公司治理专项活动开展情况以及内幕信息知情人登记管理制度的制定、实施情况：

根据深圳证券交易所和中国证监会江苏监管局等监管部门的要求，公司已经建立《内幕信息知情人管理制度》、《外部信息使用人管理制度》，并严格按照上述制度和有关规定做好内幕信息知情人管理。报告期内，公司未发现内部信息知情人在影响公司股价的重大敏感信息披露前利用内幕信息买卖公司股份的情况，也没有收到监管部门因上述原因而出具的查处和整改情况。

二、报告期内召开的年度股东大会和临时股东大会的有关情况

会议届次	召开日期	会议议案名称	决议情况	披露日期	披露索引
2012 年度股东大会	2013 年 06 月 26 日	1、《2012 年年度报告及其摘要》；2、《2012 年度董事会工作报告》；3、《2012 年度监事会工作报告》；4、《2012 年度利润分配以及资本公积金转增股本预案》；5、《关于续聘公司 2013 年度审计机构及其费用的议案》；6、《关于续聘公司 2013 年度内部控制审计机构的议案》；7、会议采用累积投票方式审议通过了《关于董事会换届选举的议案》；8、会	全部通过	2013 年 06 月 27 日	2012 年度股东大会决议公告 公告编号 2013-010 巨潮资讯网

		议采用累积投票方式审议通过了《关于监事会换届选举的议案》。			
--	--	-------------------------------	--	--	--

三、报告期内独立董事履行职责的情况

独立董事出席董事会及股东大会的情况

独立董事出席董事会情况						
独立董事姓名	本报告期应参加董事会次数	现场出席次数	以通讯方式参加次数	委托出席次数	缺席次数	是否连续两次未亲自参加会议
沈宁吾	5	3	2	0	0	否
曹慧明	5	3	2	0	0	否
朱剑明	5	3	2	0	0	否
独立董事列席股东大会次数		1				

四、董事会下设专门委员会在报告期内履行职责情况

1、董事会下设的审计委员会履职情况汇总报告：

董事会审计委员会成员由3位独立董事组成。

报告期内，公司董事会审计委员会根据《公司法》、《上市公司治理准则》、《公司章程》等有关文件及《公司董事会审计委员会实施细则》的规定，本着勤勉尽责的原则履行职责。

(1) 报告期审计委员会主要工作：

- 1) 审计委员会定期审阅公司的内部控制工作计划和内部控制的执行情况；
- 2) 与会计师事务所就审计计划、审计事项进行了充分的沟通；
- 3) 督促会计师事务所在约定时限内提交审计报告；
- 4) 在会计师事务所进场前和出具初步意见后，审计委员会均审阅了公司财务会计报表，并对重要事项及可能对财务报表有潜在影响的主要会计估计事项、审计调整事项和重要的会计政策与会计师事务所进行了当面沟通，认为公司财务会计报表真实、准确、完整的反映了公司的整体情况。

5) 向董事会提交了会计师事务所从事本年度公司审计的总结报告；

6) 建议公司续聘江苏公证天业会计师事务所（特殊普通合伙）为公司2013年度审计机构。

(2) 审计委员会就公司会计报表发表的书面意见：

1) 2014年3月21日，审计委员会审阅了经年审注册会计师出具初步审计意见后的公司财务报表，出具了书面审阅意见如下：公司财务报表已经按照新企业会计准则及公司有关财务制度的规定编制，在所有重大方面基本公允反映了公司2013年度财务状况、经营成果和现金流量。

2) 2014年4月16日，审计委员会就公司已审2013年度财务会计报表形成决议如下：审计委员会审阅了经审计师审计后的2013年度财务会计报表，认为该报表在所有重大方面公允反映了公司2013年12月31日的财务状况以及2013年度的经营成果和现金流量，同意提交董事会审核批准。

(3) 会计师事务所从事2013年度公司审计工作的总结报告：

按照审计委员会与江苏公证天业会计师事务所（特殊普通合伙）协商的年度审计工作计划，审计人员就报表合并、会计调整事项、会计政策运用、以及审计中发现的有待完善的会计工作等情况与公司管理人员及审计委员会委员作了充分的沟通，使得各方对公司经营情况、财务处理情况以及新企业会计准则的运用与实施等方面有了更加深入的了解，亦使得年审注册会计师出具公允的审计结论有了更为成熟的判断。

审计委员会认为，会计师事务所已严格按照中国注册会计师独立审计准则的规定执行了审计工作，审计时间充分，审计人员配置合理、执业能力胜任，出具的审计报告能够充分反映公司2013年12月31日的财务状况以及2013年度的经营成果和现金流量，出具的审计结论符合公司的实际情况。

(4) 续聘会计师事务所的决议书：

审计委员会于2014年4月16日召开会议，审议关于公司聘请2014年度审计机构事宜，审议意见如下：

江苏公证天业会计师事务所(特殊普通合伙)对本公司2013年度的审计工作已经完成，审计报告客观、公正地显示了公司2013年度真实的财务状况。

审计委员会对江苏公证天业会计师事务所(特殊普通合伙)的审计工作表示满意，拟续聘该会计师事务所为公司2014年度审计机构。

同意该议案提交公司董事会七届五次会议审议。

2、董事会下设的薪酬与考核委员会履职情况汇总报告：

董事会薪酬与考核委员会成员由3位董事组成，其中2位为独立董事，内部董事1位，主任委员由独立董事担任。

报告期内，董事会薪酬与考核委员会依据公司2012年12月29日董事会六届十四次会议审议通过的《2013年高级管理人员考核合同书》所确定的2013年度主要财务指标和经营目标完成情况，提出了高管人员2013年度考核兑现议案。

报告期内，董事会薪酬与考核委员会根据有关规定，对2013年度公司高管人员领取薪酬情况进行了审核并发表审核意见如下：

薪酬与考核委员会认为，2013年度公司高管人员所得薪酬均是按照公司的相关制度和董事会制定的《2013年高级管理人员考核合同书》所确定，符合法律法规和公司规定。

五、监事会工作情况

监事会在报告期内的监督活动中发现公司是否存在风险

是 否

通过审阅公司内部控制自我评价报告，监事会对2013 年度内部控制自我评价报告无异议。

六、公司相对于控股股东在业务、人员、资产、机构、财务等方面的独立完整情况

公司与控股股东常州市人民政府国有资产监督管理委员会在资产、业务、人员、机构和财务等方面完全分开，具有独立完整的业务及自主经营能力。

七、同业竞争情况

公司的控股股东为常州市国资委，属于机关法人。公司与控股股东之间不存在同业竞争情况。

八、高级管理人员的考评及激励情况

公司建立了公正、客观的高级管理人员的绩效评价与激励约束机制。高管人员年薪由基本年薪和绩效考核奖励组成，基本年薪每月按比例发放，绩效考核奖励根据每年董事会与经理层签订的高管人员考核方案经考核评价后发放。

第九节 内部控制

一、内部控制建设情况

为贯彻实施《企业内部控制基本规范》及相关配套指引工作，根据江苏证监局《关于做好江苏上市公司实施内部控制规范有关工作的通知》（苏证监字[2012]101号）等文件的要求，2012年，公司有序开展了内控体系建设的各项工作。对重要部门、重点业务流程进行了梳理、描述、取样、测试和评价，对发现的内部控制缺陷进行了全面整改。完成了公司内部控制评价工作底稿、内部控制手册、内部控制自我评价报告的编制，系统反映了公司内部控制的整体情况。

2013年，公司继续深入开展内部控制体系建设活动，根据国家各种法律法规及所处行业、经营方式及自身业务特点，制订或修订了一整套贯穿日常经营管理活动各个环节的内部控制制度，形成了《苏常柴内控手册》和《苏常柴内控制度汇编》等规范性文件。内容涵盖采购、销售、财务、资产、人力资源、内部审计监督等各个运营环节和层面的一系列的管理制度、流程和标准，确保各项工作有章可循。

二、董事会关于内部控制责任的声明

公司董事会声明：公司以《公司法》、《证券法》、《上市公司治理准则》、《企业内部控制基本规范》和《企业内部控制应用指引》等法律、法规文件为指导，结合实际情况建立了涵盖公司经营的各种内部控制制度，并得到了有效的执行，合理保证企业经营管理合法合规、资产安全、财务报告及相关信息真实完整，有效地控制了风险，保证公司经营管理的正常运行。公司内部控制的实际情况与有关规范性文件的规定和要求相符。公司将根据公司发展需要和针对执行过程中发现的不足，不断对内控制度进行改进、充实和完善，为公司健康、稳定的发展奠定坚实基础。

三、建立财务报告内部控制的依据

公司依据《中华人民共和国会计法》、《企业会计准则》、《企业内部控制基本规范》等法律法规、规章，结合自身业务特点和管理要求，建立健全与财务报告相关的内部控制。本年内未发现财务报告内部控制存在重大缺陷的情况。

四、内部控制评价报告

内部控制评价报告中报告期内发现的内部控制重大缺陷的具体情况	
报告期内未发现内部控制重大缺陷。	
内部控制评价报告全文披露日期	2014年4月18日
内部控制评价报告全文披露索引	2014年4月18日公告于巨潮资讯网（www.cninfo.com.cn）

五、内部控制审计报告

√ 适用 □ 不适用

内部控制审计报告中的审议意见段

我们认为，常柴股份于 2013 年 12 月 31 日按照《企业内部控制基本规范》和相关规定在所有重大方面保持了有效的财务报告内部控制。

内部控制审计报告全文披露日期	2014 年 4 月 18 日
内部控制审计报告全文披露索引	2014 年 4 月 18 日公告于巨潮资讯网（www.cninfo.com.cn）

会计师事务所是否出具非标准意见的内部控制审计报告

是 否

会计师事务所出具的内部控制审计报告与董事会的自我评价报告意见是否一致

是 否

六、年度报告重大差错责任追究制度的建立与执行情况

2010 年 3 月 9 日，董事会五届十九次会议审议通过了《年报信息披露重大差错责任追究制度》。报告期内公司未发生重大会计差错更正、重大遗漏信息补充以及业绩预告修正等情况。

第十节 财务报告

一、审计报告

审计意见类型	标准无保留审计意见
审计报告签署日期	2014 年 04 月 16 日
审计机构名称	江苏公证天业会计师事务所（特殊普通合伙）
审计报告文号	苏公 W[2014] A575 号
注册会计师姓名	戴伟忠、何泰锋

审计报告正文

常柴股份有限公司全体股东：

我们审计了后附的常柴股份有限公司（以下简称“常柴公司”）财务报表，包括2013年12月31日的合并资产负债表及母公司资产负债表，2013年度的合并利润表及母公司利润表、合并股东权益变动表及母公司股东权益表、合并现金流量表及母公司现金流量表以及财务报表附注。

一、管理层对财务报表的责任

按照企业会计准则的规定编制财务报表是常柴公司管理层的责任。这种责任包括：(1)设计、实施和维护与财务报表编制相关的内部控制，以使财务报表不存在由于舞弊或错误而导致的重大错报；(2)选择和运用恰当的会计政策；(3)作出合理的会计估计。

二、注册会计师的责任

我们的责任是在实施审计工作的基础上对财务报表发表审计意见。我们按照中国注册会计师审计准则的规定执行了审计工作。中国注册会计师审计准则要求我们遵守职业道德规范，计划和实施审计工作以对财务报表是否不存在重大错报获取合理保证。

审计工作涉及实施审计程序，以获取有关财务报表金额和披露的审计证据。选择的审计程序取决于注册会计师的判断，包括对由于舞弊或错误导致的财务报表重大错报风险的评估。在进行风险评估时，我们考虑与财务报表编制相关的内部控制，以设计恰当的审计程序。审计工作还包括评价管理层选用会计政策的恰当性和作出会计估计的合理性，以及评价财务报表的总体列报。

我们相信，我们获取的审计证据是充分、适当的，为发表审计意见提供了基础。

三、审计意见

我们认为，常柴公司财务报表已经按照企业会计准则的规定编制，在所有重大方面公允反映了常柴公司2013年12月31日的财务状况以及2013年度的经营成果和现金流量。

江苏公证天业会计师事务所（特殊普通合伙）

中国 ● 无锡

中国注册会计师：戴伟忠

中国注册会计师：何泰锋

2014年4月16日

二、财务报表

财务附注中报表的单位为：人民币元

1、合并资产负债表

编制单位：常柴股份有限公司

单位：元

项目	期末余额	期初余额
流动资产：		
货币资金	688,297,469.30	744,494,588.07
结算备付金		
拆出资金		
交易性金融资产		
应收票据	257,845,729.93	205,845,568.10
应收账款	317,295,375.34	299,208,278.88
预付款项	14,659,048.00	15,111,761.78
应收保费		
应收分保账款		
应收分保合同准备金		
应收利息		
应收股利		
其他应收款	12,723,300.47	12,892,742.09
买入返售金融资产		
存货	473,238,876.29	452,271,304.37
一年内到期的非流动资产		
其他流动资产		
流动资产合计	1,764,059,799.33	1,729,824,243.29
非流动资产：		
发放委托贷款及垫款		
可供出售金融资产	368,754,000.00	486,503,000.00
持有至到期投资		
长期应收款		
长期股权投资	64,748,325.73	63,818,655.83

投资性房地产	61,697,711.63	63,906,052.43
固定资产	619,468,246.18	566,044,962.19
在建工程	78,207,347.80	119,576,338.33
工程物资		
固定资产清理		
生产性生物资产		
油气资产		
无形资产	84,217,899.70	86,063,611.94
开发支出		
商誉		
长期待摊费用		
递延所得税资产	1,195,990.26	752,200.00
其他非流动资产		
非流动资产合计	1,278,289,521.30	1,386,664,820.72
资产总计	3,042,349,320.63	3,116,489,064.01
流动负债：		
短期借款	30,000,000.00	20,000,000.00
向中央银行借款		
吸收存款及同业存放		
拆入资金		
交易性金融负债		
应付票据	246,300,000.00	346,039,002.00
应付账款	577,327,834.60	599,455,800.00
预收款项	38,090,958.80	31,650,567.34
卖出回购金融资产款		
应付手续费及佣金		
应付职工薪酬	57,122,045.12	44,726,018.55
应交税费	-23,761,875.83	-57,736,771.71
应付利息		
应付股利	3,891,433.83	3,891,433.83
其他应付款	174,454,382.17	135,442,533.37
应付分保账款		

保险合同准备金		
代理买卖证券款		
代理承销证券款		
一年内到期的非流动负债		
其他流动负债	1,939,407.40	2,430,896.10
流动负债合计	1,105,364,186.09	1,125,899,479.48
非流动负债：		
长期借款		0.00
应付债券		
长期应付款		
专项应付款		
预计负债		
递延所得税负债	49,031,925.00	66,694,275.00
其他非流动负债	61,894,052.94	62,558,726.56
非流动负债合计	110,925,977.94	129,253,001.56
负债合计	1,216,290,164.03	1,255,152,481.04
所有者权益（或股东权益）：		
实收资本（或股本）	561,374,326.00	561,374,326.00
资本公积	448,863,729.25	548,950,379.25
减：库存股		
专项储备	6,996,256.56	4,169,087.73
盈余公积	289,629,574.39	282,364,917.36
一般风险准备		
未分配利润	502,779,906.92	448,366,561.06
外币报表折算差额	-66,730.67	-32,070.75
归属于母公司所有者权益合计	1,809,577,062.45	1,845,193,200.65
少数股东权益	16,482,094.15	16,143,382.32
所有者权益（或股东权益）合计	1,826,059,156.60	1,861,336,582.97
负债和所有者权益（或股东权益）总计	3,042,349,320.63	3,116,489,064.01

法定代表人：薛国俊

主管会计工作负责人：何建光

会计机构负责人：蒋鹤

2、母公司资产负债表

编制单位：常柴股份有限公司

单位：元

项目	期末余额	期初余额
流动资产：		
货币资金	649,755,641.89	708,748,963.75
交易性金融资产		
应收票据	257,695,729.93	204,145,568.10
应收账款	287,405,670.66	270,792,908.11
预付款项	10,821,513.13	5,262,544.00
应收利息		
应收股利		
其他应收款	10,397,443.72	10,649,609.55
存货	401,992,702.79	394,078,425.44
一年内到期的非流动资产		
其他流动资产		
流动资产合计	1,618,068,702.12	1,593,678,018.95
非流动资产：		
可供出售金融资产	368,754,000.00	486,503,000.00
持有至到期投资		
长期应收款		
长期股权投资	188,666,565.73	184,236,895.83
投资性房地产	61,697,711.63	63,906,052.43
固定资产	496,473,706.65	514,896,287.55
在建工程	77,785,739.64	54,016,629.18
工程物资		
固定资产清理		
生产性生物资产		
油气资产		
无形资产	82,161,279.41	83,950,840.94
开发支出		
商誉		
长期待摊费用		
递延所得税资产	1,195,990.26	752,200.00
其他非流动资产		
非流动资产合计	1,276,734,993.32	1,388,261,905.93
资产总计	2,894,803,695.44	2,981,939,924.88

流动负债：		
短期借款		
交易性金融负债		
应付票据	239,300,000.00	342,039,002.00
应付账款	534,436,105.73	550,360,525.50
预收款项	48,173,277.25	41,410,038.64
应付职工薪酬	52,616,431.17	40,928,015.45
应交税费	-16,220,685.07	-50,279,283.71
应付利息		
应付股利	3,243,179.97	3,243,179.97
其他应付款	167,758,011.92	131,766,779.90
一年内到期的非流动负债		
其他流动负债		
流动负债合计	1,029,306,320.97	1,059,468,257.75
非流动负债：		
长期借款		
应付债券		
长期应付款		
专项应付款		
预计负债		
递延所得税负债	49,031,925.00	66,694,275.00
其他非流动负债	61,894,052.94	62,558,726.56
非流动负债合计	110,925,977.94	129,253,001.56
负债合计	1,140,232,298.91	1,188,721,259.31
所有者权益（或股东权益）：		
实收资本（或股本）	561,374,326.00	561,374,326.00
资本公积	460,891,884.95	560,978,534.95
减：库存股		
专项储备	6,996,256.56	4,169,087.73
盈余公积	289,629,574.39	282,364,917.36
一般风险准备		
未分配利润	435,679,354.63	384,331,799.53
外币报表折算差额		
所有者权益（或股东权益）合计	1,754,571,396.53	1,793,218,665.57
负债和所有者权益（或股东权益）总计	2,894,803,695.44	2,981,939,924.88

法定代表人：薛国俊

主管会计工作负责人：何建光

会计机构负责人：蒋鹤

3、合并利润表

编制单位：常柴股份有限公司

单位：元

项目	本期金额	上期金额
一、营业总收入	2,927,593,052.78	2,955,536,089.13
其中：营业收入	2,927,593,052.78	2,955,536,089.13
利息收入		
已赚保费		
手续费及佣金收入		
二、营业总成本	2,845,243,353.68	2,917,890,309.62
其中：营业成本	2,530,625,259.11	2,649,929,727.33
利息支出		
手续费及佣金支出		
退保金		
赔付支出净额		
提取保险合同准备金净额		
保单红利支出		
分保费用		
营业税金及附加	401,625.56	285,595.43
销售费用	122,731,331.97	115,260,485.40
管理费用	165,237,477.97	141,666,724.03
财务费用	-12,404,044.54	-11,433,123.53
资产减值损失	38,651,703.61	22,180,900.96
加：公允价值变动收益（损失以“-”号填列）		
投资收益（损失以“-”号填列）	15,969,511.56	12,109,461.12
其中：对联营企业和合营企业的投资收益	929,669.90	55,241.49
汇兑收益（损失以“-”号填列）		
三、营业利润（亏损以“-”号填列）	98,319,210.66	49,755,240.63
加：营业外收入	5,039,710.56	21,405,299.04
减：营业外支出	4,367,523.58	4,352,852.73
其中：非流动资产处置损失	49,053.88	197,786.03
四、利润总额（亏损总额以“-”号填列）	98,991,397.64	66,807,686.94
减：所得税费用	23,190,324.77	11,291,101.36
五、净利润（净亏损以“-”号填列）	75,801,072.87	55,516,585.58
其中：被合并方在合并前实现的净利润		0.00
归属于母公司所有者的净利润	75,712,361.04	55,434,031.99
少数股东损益	88,711.83	82,553.59

六、每股收益：	--	--
（一）基本每股收益	0.13	0.1
（二）稀释每股收益	0.13	0.1
七、其他综合收益	-100,121,309.92	56,464,869.25
八、综合收益总额	-24,320,237.05	111,981,454.83
归属于母公司所有者的综合收益总额	-24,408,948.88	111,898,901.24
归属于少数股东的综合收益总额	88,711.83	82,553.59

法定代表人：薛国俊

主管会计工作负责人：何建光

会计机构负责人：蒋鹤

4、母公司利润表

编制单位：常柴股份有限公司

单位：元

项目	本期金额	上期金额
一、营业收入	2,941,316,332.95	2,965,206,813.74
减：营业成本	2,572,113,340.98	2,689,363,370.24
营业税金及附加		
销售费用	117,569,014.76	110,405,347.37
管理费用	149,382,515.66	125,233,444.49
财务费用	-14,380,093.58	-14,031,640.03
资产减值损失	36,286,559.05	20,813,514.80
加：公允价值变动收益（损失以“-”号填列）		
投资收益（损失以“-”号填列）	15,529,669.90	11,765,241.49
其中：对联营企业和合营企业的投资收益	929,669.90	55,241.49
二、营业利润（亏损以“-”号填列）	95,874,665.98	45,188,018.36
加：营业外收入	3,020,552.53	20,931,250.83
减：营业外支出	4,267,410.08	4,219,186.04
其中：非流动资产处置损失	49,053.88	197,786.03
三、利润总额（亏损总额以“-”号填列）	94,627,808.43	61,900,083.15
减：所得税费用	21,981,238.15	9,817,133.27
四、净利润（净亏损以“-”号填列）	72,646,570.28	52,082,949.88
五、每股收益：	--	--
（一）基本每股收益	0.13	0.09
（二）稀释每股收益	0.13	0.09
六、其他综合收益	-100,086,650.00	56,479,100.00
七、综合收益总额	-27,440,079.72	108,562,049.88

法定代表人：薛国俊

主管会计工作负责人：何建光

会计机构负责人：蒋鹤

5、合并现金流量表

编制单位：常柴股份有限公司

单位：元

项目	本期金额	上期金额
一、经营活动产生的现金流量：		
销售商品、提供劳务收到的现金	3,257,078,344.84	3,293,877,409.99
客户存款和同业存放款项净增加额		
向中央银行借款净增加额		
向其他金融机构拆入资金净增加额		
收到原保险合同保费取得的现金		
收到再保险业务现金净额		
保户储金及投资款净增加额		
处置交易性金融资产净增加额		
收取利息、手续费及佣金的现金		
拆入资金净增加额		
回购业务资金净增加额		
收到的税费返还	48,010,329.98	45,888,005.30
收到其他与经营活动有关的现金	12,409,392.86	54,875,375.01
经营活动现金流入小计	3,317,498,067.68	3,394,640,790.30
购买商品、接受劳务支付的现金	2,860,474,897.96	2,696,265,278.77
客户贷款及垫款净增加额		
存放中央银行和同业款项净增加额		
支付原保险合同赔付款项的现金		
支付利息、手续费及佣金的现金		
支付保单红利的现金		
支付给职工以及为职工支付的现金	297,595,259.85	262,267,107.83
支付的各项税费	31,596,731.79	24,269,517.52
支付其他与经营活动有关的现金	96,424,329.60	106,494,176.45
经营活动现金流出小计	3,286,091,219.20	3,089,296,080.57
经营活动产生的现金流量净额	31,406,848.48	305,344,709.73
二、投资活动产生的现金流量：		
收回投资收到的现金		

取得投资收益所收到的现金	15,039,841.66	12,054,219.63
处置固定资产、无形资产和其他长期资产收回的现金净额	1,566,155.00	2,877,140.00
处置子公司及其他营业单位收到的现金净额		
收到其他与投资活动有关的现金		
投资活动现金流入小计	16,605,996.66	14,931,359.63
购建固定资产、无形资产和其他长期资产支付的现金	67,808,515.95	92,130,319.01
投资支付的现金		
质押贷款净增加额		
取得子公司及其他营业单位支付的现金净额		
支付其他与投资活动有关的现金		
投资活动现金流出小计	67,808,515.95	92,130,319.01
投资活动产生的现金流量净额	-51,202,519.29	-77,198,959.38
三、筹资活动产生的现金流量：		
吸收投资收到的现金	250,000.00	
其中：子公司吸收少数股东投资收到的现金	250,000.00	
取得借款收到的现金	60,000,000.00	60,000,000.00
发行债券收到的现金		
收到其他与筹资活动有关的现金		
筹资活动现金流入小计	60,250,000.00	60,000,000.00
偿还债务支付的现金	50,000,000.00	107,000,000.00
分配股利、利润或偿付利息支付的现金	16,114,667.28	14,418,803.91
其中：子公司支付给少数股东的股利、利润		
支付其他与筹资活动有关的现金	400,000.00	
筹资活动现金流出小计	66,514,667.28	121,418,803.91
筹资活动产生的现金流量净额	-6,264,667.28	-61,418,803.91
四、汇率变动对现金及现金等价物的影响	-62,269.00	-15,166.37
五、现金及现金等价物净增加额	-26,122,607.09	166,711,780.07
加：期初现金及现金等价物余额	637,004,823.27	470,293,043.20
六、期末现金及现金等价物余额	610,882,216.18	637,004,823.27

法定代表人：薛国俊

主管会计工作负责人：何建光

会计机构负责人：蒋鹤

6、母公司现金流量表

编制单位：常柴股份有限公司

单位：元

项目	本期金额	上期金额
一、经营活动产生的现金流量：		
销售商品、提供劳务收到的现金	3,231,684,006.61	3,304,226,102.02
收到的税费返还	48,010,329.98	45,888,005.30
收到其他与经营活动有关的现金	10,372,226.32	47,572,601.28
经营活动现金流入小计	3,290,066,562.91	3,397,686,708.60
购买商品、接受劳务支付的现金	2,884,278,297.49	2,747,920,380.32
支付给职工以及为职工支付的现金	264,654,948.92	232,489,363.59
支付的各项税费	24,780,441.70	16,832,694.24
支付其他与经营活动有关的现金	89,199,191.26	98,856,993.33
经营活动现金流出小计	3,262,912,879.37	3,096,099,431.48
经营活动产生的现金流量净额	27,153,683.54	301,587,277.12
二、投资活动产生的现金流量：		
收回投资收到的现金		
取得投资收益所收到的现金	14,600,000.00	11,710,000.00
处置固定资产、无形资产和其他长期资产收回的现金净额	395,430.00	2,791,100.00
处置子公司及其他营业单位收到的现金净额		
收到其他与投资活动有关的现金		
投资活动现金流入小计	14,995,430.00	14,501,100.00
购建固定资产、无形资产和其他长期资产支付的现金	55,433,565.57	59,440,873.20
投资支付的现金	3,500,000.00	50,000,000.00
取得子公司及其他营业单位支付的现金净额		
支付其他与投资活动有关的现金		
投资活动现金流出小计	58,933,565.57	109,440,873.20
投资活动产生的现金流量净额	-43,938,135.57	-94,939,773.20
三、筹资活动产生的现金流量：		
吸收投资收到的现金		
取得借款收到的现金		
发行债券收到的现金		

收到其他与筹资活动有关的现金		
筹资活动现金流入小计		
偿还债务支付的现金		30,000,000.00
分配股利、利润或偿付利息支付的现金	14,034,358.15	11,627,455.19
支付其他与筹资活动有关的现金		
筹资活动现金流出小计	14,034,358.15	41,627,455.19
筹资活动产生的现金流量净额	-14,034,358.15	-41,627,455.19
四、汇率变动对现金及现金等价物的影响		
五、现金及现金等价物净增加额	-30,818,810.18	165,020,048.73
加：期初现金及现金等价物余额	605,259,198.95	440,239,150.22
六、期末现金及现金等价物余额	574,440,388.77	605,259,198.95

法定代表人：薛国俊

主管会计工作负责人：何建光

会计机构负责人：蒋鹤

7、合并所有者权益变动表

编制单位：常柴股份有限公司

本期金额

单位：元

项目	本期金额									
	归属于母公司所有者权益								少数股东权益	所有者权益合计
	实收资本(或股本)	资本公积	减：库存股	专项储备	盈余公积	一般风险准备	未分配利润	其他		
一、上年年末余额	561,374,326.00	548,950,379.25		4,169,087.73	282,364,917.36		448,366,561.06	-32,070.75	16,143,382.32	1,861,336,582.97
加：会计政策变更										
前期差错更正										
其他										
二、本年年初余额	561,374,326.00	548,950,379.25		4,169,087.73	282,364,917.36		448,366,561.06	-32,070.75	16,143,382.32	1,861,336,582.97
三、本期增减变动金额(减少以“一”号填列)		-100,086,650.00		2,827,168.83	7,264,657.03		54,413,345.86	-34,659.92	338,711.83	-35,277,426.37
(一) 净利润							75,712,361.04		88,711.83	75,801,072.87
(二) 其他综合收益		-100,086,650.00						-34,659.92		-100,121,309.92
上述(一)和(二)小计		-100,086,650.00					75,712,361.04	-34,659.92	88,711.83	-24,320,237.05

(三) 所有者投入和减少资本									250,000.00	250,000.00
1. 所有者投入资本									250,000.00	250,000.00
2. 股份支付计入所有者权益的金额										
3. 其他										
(四) 利润分配					7,264,657.03		-21,299,015.18			-14,034,358.15
1. 提取盈余公积					7,264,657.03		-7,264,657.03			
2. 提取一般风险准备										
3. 对所有者(或股东)的分配							-14,034,358.15			-14,034,358.15
4. 其他										
(五) 所有者权益内部结转										
1. 资本公积转增资本(或股本)										
2. 盈余公积转增资本(或股本)										
3. 盈余公积弥补亏损										
4. 其他										
(六) 专项储备				2,827,168.83						2,827,168.83
1. 本期提取				4,865,206.81						4,865,206.81
2. 本期使用				2,038,037.98						2,038,037.98
(七) 其他										
四、本期期末余额	561,374,326.00	448,863,729.25		6,996,256.56	289,629,574.39		502,779,906.92	-66,730.67	16,482,094.15	1,826,059,156.60

上年金额

单位：元

项目	上年金额										
	归属于母公司所有者权益									少数股东权益	所有者权益合计
	实收资本(或股本)	资本公积	减：库存股	专项储备	盈余公积	一般风险准备	未分配利润	其他			
一、上年年末余额	561,374,326.00	494,820,248.76			277,156,622.37		409,368,310.58	-17,840.00	13,711,859.22	1,756,413,526.93	
加：同一控制下企业合并											

产生的追溯调整										
加：会计政策变更										
前期差错更正										
其他										
二、本年年初余额	561,374,326.00	494,820,248.76			277,156,622.37		409,368,310.58	-17,840.00	13,711,859.22	1,756,413,526.93
三、本期增减变动金额（减少以“－”号填列）		54,130,130.49		4,169,087.73	5,208,294.99		38,998,250.48	-14,230.75	2,431,523.10	104,923,056.04
（一）净利润							55,434,031.99		82,553.59	55,516,585.58
（二）其他综合收益		56,479,100.00						-14,230.75		56,464,869.25
上述（一）和（二）小计		56,479,100.00					55,434,031.99	-14,230.75	82,553.59	111,981,454.83
（三）所有者投入和减少资本		-2,348,969.51							2,348,969.51	
1. 所有者投入资本										
2. 股份支付计入所有者权益的金额										
3. 其他		-2,348,969.51							2,348,969.51	
（四）利润分配					5,208,294.99		-16,435,781.51			-11,227,486.52
1. 提取盈余公积					5,208,294.99		-5,208,294.99			
2. 提取一般风险准备										
3. 对所有者（或股东）的分配							-11,227,486.52			-11,227,486.52
4. 其他										
（五）所有者权益内部结转										
1. 资本公积转增资本（或股本）										
2. 盈余公积转增资本（或股本）										
3. 盈余公积弥补亏损										
4. 其他										
（六）专项储备				4,169,087.73						4,169,087.73
1. 本期提取				5,045,487.73						5,045,487.73
2. 本期使用				876,400.00						876,400.00

				00						
(七) 其他										
四、本期期末余额	561,374,326.00	548,950,379.25		4,169,087.73	282,364,917.36		448,366,561.06	-32,070.75	16,143,382.32	1,861,336,582.97

法定代表人：薛国俊

主管会计工作负责人：何建光

会计机构负责人：蒋鹤

8、母公司所有者权益变动表

编制单位：常柴股份有限公司

本期金额

单位：元

项目	本期金额							
	实收资本 (或股本)	资本公积	减：库存股	专项储备	盈余公积	一般风险 准备	未分配利 润	所有者权 益合计
一、上年年末余额	561,374,326.00	560,978,534.95		4,169,087.73	282,364,917.36		384,331,799.53	1,793,218,665.57
加：会计政策变更								
前期差错更正								
其他								
二、本年年初余额	561,374,326.00	560,978,534.95		4,169,087.73	282,364,917.36		384,331,799.53	1,793,218,665.57
三、本期增减变动金额（减少以“－”号填列）		-100,086,650.00		2,827,168.83	7,264,657.03		51,347,555.10	-38,647,269.04
（一）净利润							72,646,570.28	72,646,570.28
（二）其他综合收益		-100,086,650.00						-100,086,650.00
上述（一）和（二）小计		-100,086,650.00					72,646,570.28	-27,440,079.72
（三）所有者投入和减少资本								
1. 所有者投入资本								
2. 股份支付计入所有者权益的金额								
3. 其他								
（四）利润分配					7,264,657.03		-21,299,015.18	-14,034,358.15
1. 提取盈余公积					7,264,657.03		-7,264,657.03	

2. 提取一般风险准备								
3. 对所有者（或股东）的分配							-14,034,358.15	-14,034,358.15
4. 其他								
（五）所有者权益内部结转								
1. 资本公积转增资本（或股本）								
2. 盈余公积转增资本（或股本）								
3. 盈余公积弥补亏损								
4. 其他								
（六）专项储备				2,827,168.83				2,827,168.83
1. 本期提取				4,865,206.81				4,865,206.81
2. 本期使用				2,038,037.98				2,038,037.98
（七）其他								
四、本期期末余额	561,374,326.00	460,891,884.95		6,996,256.56	289,629,574.39		435,679,354.63	1,754,571,396.53

上年金额

单位：元

项目	上年金额							
	实收资本 (或股本)	资本公积	减：库存股	专项储备	盈余公积	一般风险 准备	未分配利 润	所有者权 益合计
一、上年年末余额	561,374,326.00	504,499,434.95			277,156,622.37		348,684,631.16	1,691,715,014.48
加：会计政策变更								
前期差错更正								
其他								
二、本年年初余额	561,374,326.00	504,499,434.95			277,156,622.37		348,684,631.16	1,691,715,014.48
三、本期增减变动金额（减少以“—”号填列）		56,479,100.00		4,169,087.73	5,208,294.99		35,647,168.37	101,503,651.09
（一）净利润							52,082,949.88	52,082,949.88
（二）其他综合收益		56,479,100.00						56,479,100.00
上述（一）和（二）小计		56,479,100.00					52,082,949.88	108,562,049.88

		.00					.88	9.88
(三) 所有者投入和减少资本								
1. 所有者投入资本								
2. 股份支付计入所有者权益的金额								
3. 其他								
(四) 利润分配					5,208,294.99		-16,435,781.51	-11,227,486.52
1. 提取盈余公积					5,208,294.99		-5,208,294.99	
2. 提取一般风险准备								
3. 对所有者(或股东)的分配							-11,227,486.52	-11,227,486.52
4. 其他								
(五) 所有者权益内部结转								
1. 资本公积转增资本(或股本)								
2. 盈余公积转增资本(或股本)								
3. 盈余公积弥补亏损								
4. 其他								
(六) 专项储备				4,169,087.73				4,169,087.73
1. 本期提取				5,045,487.73				5,045,487.73
2. 本期使用				876,400.00				876,400.00
(七) 其他								
四、本期期末余额	561,374,326.00	560,978,534.95		4,169,087.73	282,364,917.36		384,331,799.53	1,793,218,665.57

法定代表人：薛国俊

主管会计工作负责人：何建光

会计机构负责人：蒋鹤

三、公司基本情况

常柴股份有限公司（以下简称“本公司”）成立于1994年5月5日，是经国家体改委1993年1月15日体改生[1993]9号文批准，由常州柴油机厂独家发起，并向社会公开募集股份设立的股份有限公司。经江苏省人民政府苏政复[1993]67号文批准，中国证监会证监发审字(1994)9号文复审批准同意，本公司于1994年3月15日至1994年3月30日首次向社会公开发行A股，经深圳证券交易所深证所复字(1994)第15号文审核批准，社会公众流通股于1994年7月1日在深圳证券交易所上市，股票简称“苏常柴A”，股票代码“0570”（现股票代码

码为“000570”)。

1996年，经江苏省人民政府办公厅苏政办函[1996]13号文推荐，深圳市证券管理办公室深证办字[1996]24号文初审，国务院证券委员会证委发[1996]27号文批准，本公司于1996年8月27日至8月30日向合格投资者配售10,000万股B股，并于1996年9月13日上市。

2006年6月9日，公司召开A股市场相关股东会议审议通过了公司股权分置改革方案，2006年6月19日公司实施了股权分置改革。

2009年9月，本公司经2009年第二次临时股东大会审议通过以2009年6月30日总股本374,249,551股为基数，每10股送5股派送现金0.80元的利润分配方案，增加注册资本187,124,775.00元，变更后的注册资本为人民币561,374,326.00元。截止2011年12月31日，本公司总股本为561,374,326股，注册资本为人民币561,374,326.00元，业经江苏公证天业会计师事务所验证并出具“苏公C[2010]B002号”验资报告，并办理了工商变更登记，公司换发了注册号为32040000004012的企业法人营业执照。本公司注册地址为江苏省常州市怀德中路123号，总部地址为江苏省常州市怀德中路123号。

本公司属于制造行业，经营范围主要包括：柴油机、柴油机配件及铸件、汽油机、汽油机配件、谷物收获机械、旋耕机、手扶拖拉机、模具、夹具的制造、销售。柴油机配套机组、汽油机配套机组的组装与销售。本公司的主要产品或提供的劳务包括：主要从事以“常柴牌”为商标的中小型单缸和多缸柴油机的生产及销售。本公司所生产及销售的柴油机主要用于拖拉机、联合收割机、轻型商用车、农用设备、小型工程机械、发电机组和船机等。本期内公司未发生主业变更。

本公司设立了股东大会、董事会和监事会。本公司下设公司办公室、财务部、政治部、投资发展部、企业管理部、人力资源部、生产部、采购部、销售公司、市场部、总师办、技术中心、质量保证部、铸造厂、机加工厂、单缸机厂、多缸机厂和海外事业部等。

本财务报告于2014年4月16日经公司董事会七届五次会议批准报出。

四、公司主要会计政策、会计估计和前期差错

1、财务报表的编制基础

本公司以持续经营为基础，根据实际发生的交易和事项，按照《企业会计准则—基本准则》和其他各项具体会计准则、应用指南及准则解释的规定进行确认和计量，在此基础上编制财务报表。

2、遵循企业会计准则的声明

本公司声明：本公司编制的财务报告符合企业会计准则的要求，真实、完整地反映了公司的财务状况、经营成果和现金流量。

3、会计期间

本公司的会计期间分为年度和中期，会计年度自公历1月1日起至12月31日，中期包括月度、季度和半年度。

4、记账本位币

本公司以人民币为记账本位币。

5、同一控制下和非同一控制下企业合并的会计处理方法

1) 同一控制下的企业合并：合并方支付的合并对价和合并方取得的净资产均按账面价值计量。合并方取得的净资产账面价值与支付的合并对价账面价值或发行股份面值总额的差额，调整资本公积；资本公积不足冲减的，调整留存收益。合并发生的各项直接相关费用，包括为进行合并而支付的审计费用、评估费用、法律服务费用等，于发生时计入当期损益，但为企业合并发行权益性证券或债券等发生的手续费、佣金等计入股东权益或负债的初始计量金额。

2) 非同一控制下的企业合并：购买方的合并成本和购买方在合并中取得的可辨认净资产按公允价值计量。合并成本大于合并中取得的被购买方于购买日可辨认净资产公允价值份额的差额，确认为商誉；合并成本小于合并中取得的被购买方可辨认净资产公允价值份额的差额，计入当期损益。合并发生的各项直接相关费用，包括为进行合并而支付的审计费用、评估费用、法律服务费用等，于发生时计入当期损益，但为企业合并发行权益性证券或债券等发生的手续费、佣金等计入股东权益或负债的初始计量金额。

6、合并财务报表的编制方法

从取得子公司的实际控制权之日起，本公司开始将其予以合并；从丧失实际控制权之日起停止合并。本公司与子公司之间、子公司与子公司之间所有重大往来余额、投资、交易及未实现利润在编制合并财务报表时予以抵销。子公司所有者权益中不属于本公司所拥有的份额作为少数股东权益在合并资产负债表中股东权益项下单独列示。

子公司与本公司采用的会计政策或会计期间不一致的，在编制合并财务报表时，按照本公司的会计政策或会计期间对子公司财务报表进行调整后合并。

对于因非同一控制下企业合并取得的子公司，在编制合并财务报表时，以购买日可辨认净资产公允价值为基础对其个别财务报表进行调整；对于因同一控制下企业合并取得的子公司，在编制合并财务报表时，视同参与合并各方在最终控制方开始实施控制时即以目前的状态存在。

7、现金及现金等价物的确定标准

本公司现金指库存现金以及可以随时用于支付的存款。现金等价物指持有期限短（一般是指从购买日起三个月内到期）、流动性强、易于转换为已知金额现金、价值变动风险很小的投资。

8、外币业务的核算

对发生的外币交易，以交易发生日中国人民银行公布的市场汇率中间价折算为记账本位币记账。其中，对发生的外币兑换或涉及外币兑换的交易，按照交易实际采用的汇率进行折算。

资产负债表日，将外币货币性资产和负债账户余额，按资产负债表日中国人民银行公布的市场汇率中间价折算为记账本位币金额。按照资产负债表日折算汇率折算的记账本位币金额与原账面记账本位币金额

的差额，作为汇兑损益处理。其中，与购建固定资产有关的外币借款产生的汇兑损益，按借款费用资本化的原则处理；属开办期间发生的汇兑损益计入开办费；其余计入当期的财务费用。

资产负债表日，对以历史成本计量的外币非货币项目，仍按交易发生日中国人民银行公布的市场汇率中间价折算，不改变其原记账本位币金额；对以公允价值计量的外币非货币性项目，按公允价值确定日中国人民银行公布的市场汇率中间价折算，由此产生的汇兑损益作为公允价值变动损益，计入当期损益。

9、金融工具

1) 金融资产的确认

公司成为金融工具合同的一方时，确认一项金融资产或金融负债。

金融资产满足下列条件之一的，终止确认：

(1) 收取该金融资产现金流量的合同权利终止；

(2) 该金融资产已转移，且符合《企业会计准则第 23 号—金融资产转移》规定的金融资产终止确认条件。

金融负债的现时义务全部或部分已经解除的，才能终止确认该金融负债或其一部分。

2) 金融资产和金融负债的分类、确认和计量

公司取得金融资产或承担的金融负债分以下类别进行计量：

(1) 以公允价值计量且其变动计入当期损益的金融资产或金融负债

公司在持有公允价值计量且其变动计入当期损益的金融资产期间取得的利息或现金股利，确认为投资收益。资产负债表日，将以公允价值计量且其变动计入当期损益的金融资产或金融负债的公允价值变动计入当期损益；处置该金融资产或金融负债时，其公允价值与初始入账金额之间的差额确认为投资收益，同时调整公允价值变动损益。

(2) 持有至到期投资

持有至到期投资按照取得时的公允价值和相关交易费用之和作为初始确认金额。支付的价款中包含的已到期利息但尚未领取的债券利息，单独确认为应收项目。

持有至到期投资在持有期间按照摊余成本和实际利率计算确认利息收入，计入投资收益。实际利率在取得持有至到期投资时确定，在该持有至到期投资预期存续期间或适用的更短期间内保持不变。实际利率与票面利率差别较小的，也可按票面利率计算利息收入，计入投资收益。

处置持有至到期投资时，将所取得的价款与该投资账面价值之间的差额计入投资收益。

(3) 应收款项

公司对外销售商品或提供劳务形成的应收债权，按从购货方应收的合同或协议价款作为初始确认金额。

公司收回或处置应收款项时，将取得的价款与该应收款项账面价值之间的差额计入当期损益。

(4) 可供出售金融资产

可供出售金融资产按取得该金融资产的公允价值和相关交易费用之和作为初始确认金额。支付的价款中包含的已到期付息期但尚未领取的债券利息或已宣告但尚未发放的现金股利，单独确认为应收项目。

可供出售金融资产持有期间取得的利息或现金股利，计入投资收益。资产负债表日，可供出售金融资产以公允价值计量，且公允变动计入资本公积(其他资本公积)。

处置可供出售金融资产时，将取得的价款与该金融资产账面价值之间的差额计入投资收益，同时将原直接计入股东权益的公允价值变动累计额对应处置部分的金额转出，计入投资收益。

(5) 其他金融负债

其他金融负债按其公允价值和相关交易费用之和作为初始确认金额。其他金融负债采用摊余成本进行后续计量。

3) 主要金融资产或金融负债公允价值的确认方法

(1) 存在活跃市场的金融资产或金融负债，活跃市场中的报价用于确认其公允价值。

(2) 金融工具不存在活跃市场的，采用估值技术确定其公允价值。

(3) 初始取得或源生的金融资产或承担的金融负债，以市场交易价格作为确定其公允价值的基础。

4) 主要金融资产的减值测试方法和减值准备计提方法

公司在资产负债表日对除交易性金融资产以外的金融资产账面价值进行检查，有客观证据表明金融资产发生减值的，计提减值准备。

金融资产发生减值的客观证据是指金融资产初始确认后实际发生的、对该金融资产的预计未来现金流量有影响，且企业能够对该影响进行可靠计量的事项。

金融资产发生减值的客观证据，包括下列各项：

发行方或债务人发生严重财务困难；

债务人违反了合同条款，如偿付利息或本金发生违约或逾期等；

债权人出于经济或法律等方面因素的考虑，对发生财务困难的债务人发生让步；

债务人很可能倒闭或进行其他财务重组；

因发行方发生重大财务困难，该金融资产无法在活跃市场继续交易；

无法辨认一组金融资产中的某项资产的现金流量是否已经减少，但根据公开的数据对其进行总体评价后发现，该金融资产自初始确认以来的预计未来现金流量确已减少且可计量，如该组金融资产的债务人支付能力逐步恶化，或债务人所在国家或地区失业率提高、担保物在其所在地区的的价格明显下降、所处行业不景气等；

债务人经营所处的技术、市场、经济或法律环境等发生重大不利变化，使权益工具投资人可能无法收回投资成本；

权益工具投资的公允价值发生严重或非暂时性下跌；

其他表明金融资产发生减值的客观证据。

以摊余成本计量的金融资产减值准备，按该金融资产预计未来现金流量现值低于其账面价值的差额计提金融资产减值准备。

以摊余成本计量的金融资产确认减值损失后，如有客观证据表明该金融资产价值已恢复，且客观上与确认该损失后发生的事项有关，原确认的减值损失予以转回，计入当期损益。但是转回后的账面价值不超过假定不计提减值准备情况下该金融资产在转回日的摊余成本。

可供出售金融资产发生减值时，原直接计入所有者权益的因公允价值下降形成的累计损失，予以转出计入当期损益。

10、应收款项

1) 应收款项坏账的确认标准：

债务人破产或死亡，以其破产财产或者遗产清偿后仍无法收回的，或因债务人逾期为履行偿债义务超过三年而且具有明显特征表明无法收回的应收款项，确认为坏账。

2) 坏账准备计提方法：

(1) 单项金额重大的应收款项坏账准备的确认标准、计提方法：

单项金额重大的应收款项的确认标准：单项金额重大是指单项金额在 100 万元以上（含 100 万元）的应收款项（包括应收账款和其他应收款）。

单项金额重大的应收款项坏账准备的计提方法：本公司对单项金额重大的应收款项进行单独减值测试，按该应收款项预计未来现金流量现值低于其账面价值的差额计提坏账准备；单独减值测试后未发生减值的单项金额重大的应收款项，按期末余额采用账龄分析法计提坏账准备。公司根据债务单位的实际财务状况、现金流量情况等确定按账龄分析法结合个别认定计提的坏账准备并计入当期损益。

(2) 按组合计提坏账准备的应收款项确定组合依据及计提坏账准备的方法：

本公司以应收款项的账龄为信用风险特征划分组合，按账龄分析法计提坏账准备。

(3) 单项金额虽不重大但单项计提坏账准备的应收款项：

单项金额不重大的应收款项的确认标准：单项金额不重大是指单项金额在 100 万元以下（不含 100 万元）的应收款项（包括应收账款和其他应收款）。

单项金额不重大的应收款项单项计提坏账准备的理由及计提方法：本公司对单项金额不重大且按照组合计提坏账准备不能反映其风险特征的应收款项，按该应收款项预计未来现金流量现值低于其账面价值的差额计提坏账准备。公司根据债务单位的实际财务状况、现金流量情况等确定按账龄分析法结合个别认定计提的坏账准备并计入当期损益。

(4) 按账龄分析法计提应收款项坏账准备的比例如下：

账龄	应收账款计提比例 (%)	其他应收款计提比例 (%)
一年以内	2	2
一至二年	5	5
二至三年	15	15
三至四年	30	30
四至五年	60	60
五年以上	100	100

关联方坏账准备计提政策：根据本公司董事会四届九次会议决议，对于拥有持续经营能力的本公司关联方应收款项，计提坏账准备至多不超过 60%。

11、存货

1) 存货分类

本公司存货分为原材料、物资采购、自制半成品、在产品、产成品和低值易耗品等。

2) 发出存货的计价方法

各类存货的购入与入库按计划成本计价，发出按加权平均法核算；按当期实际成本结转产成品成本，按加权平均法结转销售成本。

3) 存货可变现净值的确定依据及存货跌价准备的计提方法

期末存货按成本与可变现净值孰低计价，在对存货进行全面盘点的基础上，对遭受毁损、全部或部分陈旧过时、销售价格低于成本或其他等原因的存货，预计其成本不可收回的部分，提取存货跌价准备。提取时按单个存货项目的成本高于其可变现净值部分计提并计入当期损益。可变现净值是指公司在正常生产经营过程中，以预计售价减去至完工以及销售所必须的预计费用后的价值。如已计提跌价准备的存货价值得以恢复的，则按恢复增加的数额（其增加数应以原计提的金额为准）调整存货跌价准备及当期收益。

4) 存货的盘存制度为永续盘存制。

5) 低值易耗品和包装物的摊销方法

低值易耗品和包装物采用领用时一次摊销的方法。

12、长期股权投资

1) 投资成本的确定

本公司长期股权投资的初始投资成本按取得方式不同分别采用如下方式确认：

(1) 同一控制下企业合并取得的长期股权投资，在合并日按照取得的被合并方所有者权益账面价值的份额作为长期股权投资的初始投资成本；收购成本与初始投资成本之间的差额调整资本公积，资本公积不足冲减的，调整留存收益。

(2) 非同一控制下企业合并取得的长期股权投资，按交易日所涉及资产、发行的权益工具及产生或

承担的负债的公允价值，加上直接与收购有关的成本所计算的合并成本作为长期股权投资的初始投资成本。在合并日被合并方的可识别资产及其所承担的负债（包括或有负债），全部按照公允价值计量，而不考虑少数股东权益的数额。合并成本超过本公司取得的被合并方可识别净资产公允价值份额的数额记录为商誉，低于合并方可识别净资产公允价值份额的数额直接在合并损益表确认。

（3）其他方式取得的长期投资

① 以支付现金取得的长期股权投资，按照实际支付的购买价款作为初始投资成本。

② 以发行权益性证券取得的长期股权投资，按照发行权益性证券的公允价值作为初始投资成本。

③ 投资者投入的长期股权投资，按照投资合同或协议约定的价值作为初始投资成本，合同或协议约定价值不公允的，按公允价值计量。

④ 通过非货币资产交换取得的长期股权投资，具有商业实质的，按换出资产的公允价值作为换入的长期股权投资初始投资成本；不具有商业实质的，按换出资产的账面价值作为换入的长期股权投资初始投资成本。

⑤ 通过债务重组取得的长期股权投资，其初始投资成本按长期股权投资的公允价值确认。

2) 后续计量及损益确认方法

（1）对子公司的投资，采用成本法核算

子公司为本公司持有的、能够对被投资单位实施控制的权益性投资。若本公司持有某实体股权份额超过 50%，或者虽然股权份额少于 50%，但本公司可以实质控制某实体，则该实体将作为本公司的子公司。

（2）对合营企业或联营企业的投资，采用权益法核算

合营企业为本公司持有的、能够与其他合营方对被投资单位实施共同控制的权益性投资；联营企业为本公司持有的、能够对被投资单位施加重大影响的权益性投资。若本公司持有某实体股权份额介于 20% 至 50% 之间，而且对该实体不存在实质控制，或者虽然本公司持有某实体股权份额低于 20%，但对该实体存在重大影响，则该实体将作为本公司的合营企业或联营企业。

本公司在确认应享有被投资单位净损益的份额时，以取得投资时被投资单位各项可辨认资产等的公允价值为基础，对被投资单位的净利润进行调整后确认。

被投资单位采用的会计政策及会计期间与本公司不一致的，按照本公司的会计政策及会计期间对被投资单位的财务报表进行调整，并据以确认投资损益。

对于被投资单位净损益以外所有者权益的其他变动，调整长期股权投资的账面价值并计入所有者权益。

（3）不存在控制、共同控制或重大影响的长期股权投资

在活跃市场中没有报价、公允价值不能可靠计量的长期股权投资，采用成本法核算。

在活跃市场中有报价或公允价值能够可靠计量的长期股权投资，在可供出售金融资产项目列报，采

用公允价值计量，其公允价值变动计入股东权益。

3) 确定对被投资单位具有共同控制、重大影响的依据

对被投资单位具有共同控制，是指按照合同约定对某项经济活动所共有的控制，仅在与该项经济活动相关的重要财务和生产经营决策需要分享控制权的投资方一致同意时存在。对被投资单位具有重大影响，是指对被投资单位的财务和经营政策有参与决策的权力，但并不能够控制或者与其他方一起共同控制这些政策的制定。

4) 长期投资减值测试方法和减值准备计提方法

长期股权投资的减值测试方法：对存在减值迹象的长期股权投资测试其可收回金额。可收回金额按照长期股权投资出售的公允价值净额与长期股权投资预计未来现金流量的现值二者孰高确定。

本公司期末检查发现长期股权投资存在减值迹象时，估计其可收回金额，可收回金额低于其账面价值的，按其可收回金额低于账面价值的差额，计提长期投资减值准备。

对于在活跃市场中没有报价、公允价值不能可靠计量的长期股权投资，其账面价值低于按照类似金融资产当时的市场收益率对未来现金流量折现确定的现值的数额，确认为减值损失，计入当期损益。

对可供出售金融资产以外的长期股权投资，减值准备一经计提，在资产存续期内不予转回，可供出售金融资产减值损失，可以通过权益转回。

13、投资性房地产

投资性房地产按其成本作为入账价值。其中，外购投资性房地产的成本，包括购买价款、相关税费和可直接归属于该资产的其他支出；自行建造投资性房地产的成本，由建造该项资产达到预定可使用状态前所发生的必要支出构成；投资者投入的投资性房地产，按投资合同或协议约定的价值作为入账价值，但合同或协议约定价值不公允的按公允价值入账。

本公司采用成本模式对投资性房地产进行后续计价，按照相关固定资产和无形资产的折旧或摊销政策计提折旧或摊销。

投资性房地产减值准备计提依据参照相关固定资产减值准备计提方法。

14、固定资产

1) 固定资产确认条件

固定资产是指为生产商品、提供劳务、出租或经营管理而持有的，使用年限超过一年，单位价值较高的有形资产。

固定资产以取得时的实际成本入账，并从其达到预定可使用状态的次月起，采用直线法(年限平均法)提取折旧。

2) 各类固定资产的折旧方法

类别	折旧年限(年)	年折旧率(%)
----	---------	---------

房屋及建筑物	20-40	2.50-5
机器设备	6-15	6.67-16.67
运输设备	5-10	10-20
其他设备	5-10	10-20

已计提减值准备的固定资产，扣除已计提的固定资产减值准备累计金额计算折旧额。

本公司于每年年度终了，对固定资产的预计使用寿命、预计净残值和折旧方法进行复核并作适当调整。

3) 固定资产的减值测试方法、减值准备计提方法

本公司于期末对固定资产进行检查，当有迹象表明固定资产的可回收金额低于账面价值时，本公司在资产负债表日对固定资产进行减值测试。对于可收回金额低于其账面价值的固定资产，按该资产可收回金额低于其账面价值的差额计提减值准备。计提时按单项资产计提，难以对单项资产的可收回金额进行估计的，按该资产所属的资产组为基础计提。减值准备一经计提，在资产存续期内不予转回。

15、在建工程

1) 在建工程的计价

按实际发生的支出确定工程成本。自营工程按直接材料、直接工资、直接施工费等计量；出包工程按应支付的工程价款等计量；设备安装工程按所安装设备的价值、安装费用、工程试运转等所发生的支出等确定工程成本。在建工程成本还包括应当资本化的借款费用和汇兑损益。

2) 在建工程结转固定资产的标准和时点

所建造的固定资产达到预定可使用状态时的在建工程，在达到预定状态时结转固定资产，未办理竣工决算的，按照估计价值确定其成本并计提折旧，待办理竣工决算手续后再按实际成本调整原来的暂估价值，但不调整原已计提的折旧。

3) 在建工程减值测试方法、减值准备计提方法

对存在减值迹象的在建工程测试其可收回金额。

在建工程可收回金额根据资产公允价值减去处置费用后的净额与在建工程预计未来现金流量的现值二者孰高确定。

本公司在会计期末，对在建工程进行全面检查，当存在减值迹象时，估计其可收回金额，按该项工程可收回金额低于其账面价值的差额计提减值准备。减值准备一经计提，在资产存续期内不予转回。

16、借款费用

1) 借款费用资本化的确认原则

借款费用包括因借款而发生的利息、折价或溢价的摊销和辅助费用，以及因外币借款而发生的汇兑差额。本公司发生的借款费用，属于需要经过 1 年以上（含 1 年）时间购建的固定资产、开发投资性房地

产或存货所占用的专门借款或一般借款所产生的，予以资本化，计入相关资产成本；其他借款费用，在发生时确认为费用，计入当期损益。相关借款费用当同时具备资产支出已经发生、借款费用已经发生、为使资产达到预定可使用状态所必要的购建活动已经开始三个条件时开始资本化。

2) 借款费用资本化的期间

为购建固定资产、投资性房地产、存货所发生的借款费用，满足上述资本化条件的，在该资产达到预定可使用状态或可销售状态前所发生的，计入资产成本；若固定资产、投资性房地产、存货的购建活动发生非正常中断，并且中断时间连续超过 3 个月，暂停借款费用的资本化，将其确认为当期费用，直至资产的购建活动重新开始；在达到预定可使用状态或可销售状态时，停止借款费用的资本化，之后发生的借款费用于发生当期直接计入财务费用。

3) 借款费用资本化金额的计算方法

为购建或者生产开发符合资本化条件的资产而借入专门借款的，以专门借款当期实际发生的利息费用，减去将尚未动用的借款资金存入银行取得的利息收入或进行暂时性投资取得的投资收益后的金额确定。

为购建或者生产开发符合资本化条件的资产而占用了一般借款的，根据累计资产支出超过专门借款部分的资产支出加权平均数乘以所占用一般借款的资本化率，计算确定一般借款应予资本化的利息金额。资本化率根据一般借款加权平均利率计算确定。

17、无形资产

1) 无形资产的计价方法

(1) 外购的无形资产成本，包括购买价款、相关税费以及直接归属于使该资产达到预定用途所发生的其他支出。

(2) 自行开发的无形资产，其成本包括满足资产确认条件并同时满足下列条件后达到预定用途前所发生的支出总额，但不包括前期已经费用化的支出。

① 完成该无形资产以使其能够使用或出售在技术上具有可行性；

② 具有该无形资产以使其能够使用或出售在技术上具有可行性；

③ 无形资产产生经济利益的方式，包括能够证明运用该无形资产生产的产品存在市场或无形资产自身存在市场，无形资产将在内部使用的，证明其有用性；

④ 有足够的技术、财务资源和其他资源支持，以完成该无形资产的开发，并有能力使用或出售该无形资产；

⑤ 归属于该无形资产开发阶段的支出能够可靠地计量。

(3) 投资者投入无形资产的成本，按照投资合同或协议约定的价值确定。

(4) 非货币性资产交换、债务重组、政府补助和企业合并取得的无形资产的成本，分别按照《企业会

计准则第 7 号—非货币性资产交换》、《企业会计准则第 12 号—债务重组》、《企业会计准则第 16 号—政府补助》和《企业会计准则第 20 号—企业合并》确定。

2) 无形资产摊销方法和期限

(1) 使用寿命有限的无形资产自可供使用时起在使用寿命内采用直线法平均摊销，计入当期损益，公司至少于每年年度终了，对使用寿命有限的无形资产和使用寿命及摊销方法进行复核，发现使用寿命及摊销方法与以前估计不同的，改变摊销年限和摊销方法。

(2) 使用寿命不确定的无形资产不摊销，但在每个会计期间对使用寿命不确定的无形资产的使用寿命进行复核，如果有证据表明无形资产的使用寿命是有限的，估计其使用寿命并按上述(1)方法进行摊销。

(3) 本公司土地使用权按剩余使用年限摊销。

3) 无形资产减值测试方法、减值准备计提方法

对存在减值迹象的无形资产测试其可收回金额。

无形资产可收回金额根据资产公允价值减去处置费用后净额与无形资产预计未来现金流量的现值二者孰高确定。

本公司在会计期末，对无形资产进行全面检查，当存在减值迹象时估计其可收回金额，按其可收回金额低于账面价值的差额计提无形资产减值准备。减值准备一经计提，在资产存续期内不予转回。

18、长期待摊费用

本公司发生的长期待摊费用按实际成本计价，并按预计受益期限平均摊销，对不能使以后会计期间受益的长期待摊费用项目，在确定时将该项目的摊余价值全部计入当期损益。

19、预计负债

1) 预计负债的确认标准

发生于或有事项相关的义务并同时符合以下条件时，在资产负债表中确认为预计负债：

- (1) 该义务是本公司承担的现时义务；
- (2) 该义务的履行很可能导致经济利益流出企业；
- (3) 该义务的金额能够可靠地计量。

2) 预计负债的计量方法

本公司确定的预计负债按照履行相关现时义务所需支出的最佳估计数进行初始计量。

在资产负债表日，本公司对预计负债的账面价值进行复核，有确凿证据表明该账面价值不能真实反映当前最佳估计数的，将按照当前最佳估计数对该账面价值进行调整。

20、收入

1) 销售商品收入的确认：商品销售以公司已将商品所有权上的主要风险和报酬转移给买方，本公司不再对该商品实施继续管理权和实际控制权，与交易相关的经济利益能够流入本公司，销售该商品有关的

收入、成本能够可靠地计量时，确认营业收入的实现。销售商品收入金额，按照从购货方已收或应收的合同或协议价款确定，但已收或应收的合同或协议价款不公允的除外。

2) 提供劳务收入的确认：劳务总收入和总成本能够可靠地计量，与交易相关的经济利益能够流入本公司，劳务的完成程度能够可靠地确定时，确认劳务收入的实现。于资产负债表日，在提供劳务交易的结果能够可靠估计的情况下，按完工百分比法确认提供劳务收入，否则按已经发生并预计能够得到补偿的劳务成本金额确认收入。本公司以已经发生的成本占估计总成本的比例确定提供劳务交易的完工进度。提供劳务收入总额，按照从接受劳务方已收或应收的合同或协议价款确定，但已收或应收的合同或协议价款不公允的除外。

3) 让渡资产使用权收入的确认：与交易相关的经济利益能够流入企业，收入的金额能够可靠地计量时，确认让渡资产使用权收入的实现。利息收入，按照他人使用本公司货币资金的时间和实际利率计算确定；使用费收入，按照有关合同或协议约定的收费时间和方法计算确定；租赁收入，经营租赁的租金收入在租赁期内各个期间按照直线法确认，或有租金在实际发生时计入当期损益。

21、政府补助

1) 类型

政府补助是指本公司从政府无偿取得货币性资产和非货币性资产，不包括政府作为所有者投入的资本。政府补助分为与资产相关的政府补助和与收益相关的政府补助。

2) 会计政策

公司取得的、用于购建或以其他方式形成长期资产的政府补助属于与资产相关的政府补助；除与资产相关的政府补助之外的政府补助为与收益相关的政府补助。

与资产相关的政府补助，确认为递延收益，并在相关资产使用寿命内平均分配，计入当期损益。

与收益相关的政府补助，分别下列情况处理：

(1) 用于补偿公司以后期间的相关费用或损失的，确认为递延收益，并在确认相关费用的期间，计入当期损益。

(2) 用于补偿公司已发生的相关费用或损失的，直接计入当期损益。

政府补助在实际收到款项时按照到账的实际金额确认和计量。只有存在确凿证据表明该项补助是按照固定的定额标准拨付的以及有确凿证据表明能够符合财政扶持政策规定的相关条件且预计能够收到财政扶持资金时，可以按应收金额予以确认和计量。

22、递延所得税资产/递延所得税负债

递延所得税资产和负债根据资产和负债的计税基础与其账面价值的差额(暂时性差异)计算确认。对于按照税法规定能够于以后年度抵减应纳税所得额的可抵扣亏损和税款抵减，视同暂时性差异确认相应的递延所得税资产。对于商誉的初始确认产生的暂时性差异，不确认相应的递延所得税负债。对于既不影响会

计利润也不影响应纳税所得额(或可抵扣亏损)的非企业合并的交易中产生的资产或负债的初始确认形成的暂时性差异,不确认相应的递延所得税资产和递延所得税负债。于资产负债表日,递延所得税资产和递延所得税负债,按照预期收回该资产或清偿该负债期间的适用税率计量。

递延所得税资产的确认以本公司很可能取得用来抵扣可抵扣暂时性差异、可抵扣亏损和税款抵减的应纳税所得额为限。

对子公司、联营企业及合营企业投资相关的暂时性差异产生的递延所得税资产和递延所得税负债,予以确认。但本公司能够控制暂时性差异转回的时间且该暂时性差异在可预见的未来很可能不会转回的,不予确认。

23、主要会计政策、会计估计的变更

1) 会计政策变更

本报告期主要会计政策未发生变更。

2) 会计估计变更

本报告期主要会计估计未发生变更。

24、前期会计差错更正

本报告期未发生需要更正的前期会计差错。

25、其他主要会计政策和会计估计

安全生产费

按照规定提取的安全生产费,计入相关产品的成本或当期损益,同时计入专项储备;使用时区分是否形成固定资产分别进行处理:属于费用性支出的,直接冲减专项储备;形成固定资产的,归集所发生的支出,于达到预定可使用状态时确认固定资产,同时冲减等值专项储备并确认等值累计折旧。

五、税项

1、公司主要税种和税率

税种	计税依据	税率
增值税	应税销售收入	13%、17%
营业税	应税营业收入	5%
城市维护建设税	应纳流转税额	以各纳税单位属地税务规定计算缴纳
企业所得税	母公司及子公司常万的应纳税所得额	15%
	其他子公司的应纳税所得额	25%
房产税	出租房产收入	12%

	自用房产原值的 70%	1.2%
教育费附加	应纳流转税额	以各纳税单位属地税务规定计算缴纳

2、税收优惠及批文

母公司2009年经认定为高新技术企业，享受15%的企业所得税优惠税率；控股子公司常柴万州柴油机有限公司根据《财政部、海关总署、国家税务总局关于深入实施西部大开发战略有关税收政策问题的通知》，自2011年1月1日至2020年12月31日，减按15%的税率征收企业所得税。

六、企业合并及合并财务报表

1、子公司情况

单位：元

子公司全称	子公司类型	注册地	业务性质	注册资本	经营范围	期末实际投资额	实质上构成对子公司净投资的其他项目余额	持股比例(%)	表决权比例(%)	是否合并报表	少数股东权益	少数股东权益中用于冲减少数股东损益的金额	从母公司所有者权益冲减子公司少数股东分担的本期亏损超过少数股东在该子公司年初所有者权益中所享有份额后的余额
常柴万州柴油机有限公司 ("常万")	有限责任公司	重庆市万州区厦门路1101号	工业	350000.00	生产与销售柴油机	21,000,000.00		60%	60%	是			5,551,600.00
常州常柴奔牛柴油机配件有限公司 ("奔牛")	有限责任公司	武进区奔牛镇南观村	工业	550630.00	生产与销售柴油机配件	46,616,400.00		84.66%	84.66%	是	16,232,300.00		

常州厚生投资有限公司("厚生")	有限责任公司	常州市怀德中路 123 号	服务业	300000.00	对外实业投资, 投资管理以及咨询服务	30,000,000.00		100%	100%	是		
常盛国际有限公司("常盛") (英文名称: CHANSUN INTERNATIONAL(PTE.) LTD.)	有限责任公司	1 Ang Mo Kio Industrial Park 2A#05-12, Amk Tech 1, Singapore (新加坡)	服务业	200000.00 美元	柴油发动机、汽油发动机, 零部件, 以及柴油机、汽油机配套设备, 农业装备等的采购、销售和技术服务	200,000.00		100%	100%	是		
常州常柴厚生农业装备有限公司	有限责任公司	常州市长江路 28 号	工业	100000.00	插秧机、微耕机、农业机械制造、机械化农业及园艺机具制造	4,750,000.00		95%	95%	是	249,800.00	

2、合并范围发生变更的说明

合并报表范围发生变更说明

√ 适用 □ 不适用

与上年相比本年(期)新增合并单位 1 家, 原因为:

报告期内, 公司新设立了控股子公司常州常柴厚生农业装备有限公司, 注册资本1000万元, 其中公司出资700万元, 占注册资本的70%, 公司全资子公司常州厚生投资有限公司出资250万元, 占注册资本的25%, 杨永涛出资40万元, 占注册资本的4%, 胡志强出资10万元, 占注册资本的1%。常州常柴厚生农业装备有限公司纳入公司合并报表范围。

3、报告期内新纳入合并范围的主体和报告期内不再纳入合并范围的主体

本期新纳入合并范围的子公司、特殊目的主体、通过受托经营或承租等方式形成控制权的经营实体：

单位：元

名称	期末净资产	本期净利润
常州常柴厚生农业装备有限公司	4,996,384.23	-3,615.77

本期不再纳入合并范围的子公司、特殊目的主体、通过受托经营或承租等方式形成控制权的经营实体：
无

七、合并财务报表主要项目注释

1、货币资金

单位：元

项目	期末数			期初数		
	外币金额	折算率	人民币金额	外币金额	折算率	人民币金额
现金：	--	--	626,951.84	--	--	415,168.06
人民币	--	--	626,951.84	--	--	415,168.06
银行存款：	--	--	610,255,264.34	--	--	636,589,655.21
人民币	--	--	586,688,964.61	--	--	616,853,574.65
美元	3,865,288.95	6.0969	23,566,280.20	2,802,144.67	6.2855	17,612,880.33
欧元	2.32	8.4189	19.53	255,265.97	8.3176	2,123,200.23
其他货币资金：	--	--	77,415,253.12	--	--	107,489,764.80
人民币	--	--	77,415,253.12	--	--	107,489,764.80
合计	--	--	688,297,469.30	--	--	744,494,588.07

2、应收票据

(1) 应收票据的分类

单位：元

种类	期末数	期初数
银行承兑汇票	257,845,729.93	205,845,568.10
合计	257,845,729.93	205,845,568.10

(2) 期末已质押的应收票据情况

单位：元

出票单位	出票日期	到期日	金额	备注
------	------	-----	----	----

东风汽车股份公司	2013 年 09 月 24 日	2014 年 03 月 17 日	5,693,000.00	
山东五征集团公司	2013 年 09 月 17 日	2014 年 03 月 17 日	5,000,000.00	
山东五征集团公司	2013 年 11 月 08 日	2014 年 05 月 08 日	5,000,000.00	
山东五征集团公司	2013 年 11 月 08 日	2014 年 05 月 08 日	5,000,000.00	
江苏沃得农机公司	2013 年 12 月 19 日	2014 年 06 月 19 日	5,000,000.00	
合计	--	--	25,693,000.00	--

3、应收账款

(1) 应收账款按种类披露

单位：元

种类	期末数				期初数			
	账面余额		坏账准备		账面余额		坏账准备	
	金额	比例(%)	金额	比例(%)	金额	比例(%)	金额	比例(%)
单项金额重大并单项计提坏账准备的应收账款	23,125,776.05	4.26%	19,563,556.61	84.6%	16,131,946.05	3.1%	16,100,566.00	99.81%
按组合计提坏账准备的应收账款								
账龄组合	519,100,454.00	95.53%	205,629,123.10	39.61%	504,703,603.94	96.86%	205,526,705.11	40.72%
组合小计	519,100,454.00	95.53%	205,629,123.10	39.61%	504,703,603.94	96.86%	205,526,705.11	40.72%
单项金额虽不重大但单项计提坏账准备的应收账款	1,155,900.00	0.21%	894,075.00	77.35%	233,100.00	0.04%	233,100.00	100%
合计	543,382,130.05	--	226,086,754.71	--	521,068,649.99	--	221,860,371.11	--

期末单项金额重大并单项计提坏账准备的应收账款

√ 适用 □ 不适用

单位：元

应收账款内容	账面余额	坏账准备	计提比例(%)	计提理由
客户 1	7,063,600.00	3,531,800.00	50%	预计较难收回
客户 2	1,902,326.58	1,902,326.58	100%	收回困难
客户 3	6,215,662.64	6,185,243.20	99.51%	收回困难
客户 4	5,359,381.00	5,359,381.00	100%	收回困难
客户 5	2,584,805.83	2,584,805.83	100%	收回困难
合计	23,125,776.05	19,563,556.61	--	--

组合中，按账龄分析法计提坏账准备的应收账款

√ 适用 □ 不适用

单位：元

账龄	期末数			期初数		
	账面余额		坏账准备	账面余额		坏账准备
	金额	比例(%)		金额	比例(%)	
1年以内						
其中：	--	--	--	--	--	--
1年以内小计	308,845,226.68	59.5%	6,176,905.00	299,756,151.88	59.39%	5,995,123.56
1至2年	9,688,173.12	1.87%	484,408.67	3,001,691.27	0.59%	150,084.60
2至3年	1,046,771.37	0.2%	157,015.72	1,070,243.00	0.21%	160,536.46
3年以上	199,520,282.83	38.43%	198,810,793.71	200,875,517.79	39.81%	199,220,960.49
3至4年	428,326.55	0.08%	128,497.98	2,224,801.89	0.44%	667,440.59
4至5年	1,024,151.38	0.2%	614,490.83	242,989.99	0.05%	145,793.99
5年以上	198,067,804.90	38.15%	198,067,804.90	198,407,725.91	39.32%	198,407,725.91
合计	519,100,454.00	--	205,629,123.10	504,703,603.94	--	205,526,705.11

组合中，采用余额百分比法计提坏账准备的应收账款

□ 适用 √ 不适用

组合中，采用其他方法计提坏账准备的应收账款

□ 适用 √ 不适用

期末单项金额虽不重大但单项计提坏账准备的应收账款

√ 适用 □ 不适用

单位：元

应收账款内容	账面余额	坏账准备	计提比例(%)	计提理由
蒙城兴农农机公司	233,100.00	233,100.00	100%	账龄较长，收回困难
江西马恒达悦达拖拉机有限公司	523,650.00	261,825.00	50%	预计较难收回
中国一拖集团有限公司奔马分公司	399,150.00	399,150.00	100%	账龄较长，收回困难
合计	1,155,900.00	894,075.00	--	--

(2) 应收账款中金额前五名单位情况

单位：元

单位名称	与本公司关系	金额	年限	占应收账款总额的比例(%)
缅甸 GOOD	客户	43,060,351.73	1年内	7.92%

BROTHERS CO LTD				
山东五征集团有限公司	客户	25,111,742.11	1 年内及 2 年内	4.62%
常州东风农机集团有限公司	客户	24,797,374.09	1 年内	4.56%
福田雷沃国际重工股份有限公司诸城车辆厂	客户	24,137,918.40	1 年内	4.44%
江苏沃得农机有限公司	客户	23,954,996.05	1 年内	4.41%
合计	--	141,062,382.38	--	25.95%

4、其他应收款

(1) 其他应收款按种类披露

单位：元

种类	期末数				期初数			
	账面余额		坏账准备		账面余额		坏账准备	
	金额	比例(%)	金额	比例(%)	金额	比例(%)	金额	比例(%)
单项金额重大并单项计提坏账准备的其他应收款	2,853,188.02	6.59%	2,853,188.02	100%	4,353,188.02	9.48%	4,353,188.02	100%
按组合计提坏账准备的其他应收款								
账龄组合	38,550,324.54	89.01%	25,827,024.07	67%	39,688,167.07	86.43%	26,795,424.98	67.51%
组合小计	38,550,324.54	89.01%	25,827,024.07	67%	39,688,167.07	86.43%	26,795,424.98	67.51%
单项金额虽不重大但单项计提坏账准备的其他应收款	1,907,662.13	4.4%	1,907,662.13	100%	1,876,501.77	4.09%	1,876,501.77	100%
合计	43,311,174.69	--	30,587,874.22	--	45,917,856.86	--	33,025,114.77	--

期末单项金额重大并单项计提坏账准备的其他应收款

√ 适用 □ 不适用

单位：元

其他应收款内容	账面余额	坏账金额	计提比例(%)	理由
常柴集团进出口公司	2,853,188.02	2,853,188.02	100%	收回困难
合计	2,853,188.02	2,853,188.02	--	--

组合中，采用账龄分析法计提坏账准备的其他应收款

√ 适用 □ 不适用

单位：元

账龄	期末数			期初数		
	账面余额		坏账准备	账面余额		坏账准备
	金额	比例 (%)		金额	比例 (%)	
1 年以内						
其中：						
1 年以内小计	8,756,366.02	22.71%	175,127.32	8,178,996.22	20.61%	163,579.93
1 至 2 年	1,116,546.07	2.9%	55,827.30	2,216,815.55	5.59%	110,840.79
2 至 3 年	1,503,366.49	3.9%	225,504.97	1,518,516.94	3.83%	227,777.55
3 年以上	27,174,045.96	70.49%	25,370,564.48	27,773,838.36	69.97%	26,293,226.71
3 至 4 年	1,516,000.94	3.93%	454,800.28	2,077,456.65	5.23%	623,237.00
4 至 5 年	1,855,702.05	4.81%	1,113,421.23	65,980.00	0.17%	39,588.00
5 年以上	23,802,342.97	61.75%	23,802,342.97	25,630,401.71	64.57%	25,630,401.71
合计	38,550,324.54	--	25,827,024.07	39,688,167.07	--	26,795,424.98

组合中，采用余额百分比法计提坏账准备的其他应收款

 适用 不适用

组合中，采用其他方法计提坏账准备的其他应收款

 适用 不适用

期末单项金额虽不重大但单项计提坏账准备的其他应收款

 适用 不适用

单位：元

其他应收款内容	账面余额	坏账准备	计提比例 (%)	计提理由
杰华机电安徽有限公司	377,033.06	377,033.06	100%	收回困难
无锡油箱厂	205,095.61	205,095.61	100%	收回困难
其他	1,325,533.46	1,325,533.46	100%	收回困难
合计	1,907,662.13	1,907,662.13	--	--

(2) 本报告期转回或收回的其他应收款情况

单位：元

其他应收款内容	转回或收回原因	确定原坏账准备的依据	转回或收回前累计已计提坏账准备金额	转回或收回金额
常州车辆有限公司	公司加大清欠力度	5 年以上, 预计可收回性小	1,879,038.74	2,000,000.00
合计	--	--	1,879,038.74	--

(3) 其他应收款金额前五名单位情况

单位：元

单位名称	与本公司关系	金额	年限	占其他应收款总额的比例(%)
常州压缩机厂	客户	2,940,000.00	5 年以上	6.79%
常柴集团进出口公司	客户	2,853,188.02	5 年以上	6.59%
常州新区会计中心	客户	1,626,483.25	5 年以上	3.76%
常州兴盛物业管理有限 公司	客户	1,369,320.97	1 年内	3.16%
常柴集团结算中心	客户	1,140,722.16	5 年以上	2.63%
合计	--	9,929,714.40	--	22.93%

5、预付款项

(1) 预付款项按账龄列示

单位：元

账龄	期末数		期初数	
	金额	比例(%)	金额	比例(%)
1 年以内	13,699,155.24	93.45%	12,720,121.46	84.17%
1 至 2 年	70,049.80	0.48%	1,466,388.10	9.7%
2 至 3 年	3,075.10	0.02%	38,484.36	0.25%
3 年以上	886,767.86	6.05%	886,767.86	5.88%
合计	14,659,048.00	--	15,111,761.78	--

(2) 预付款项金额前五名单位情况

单位：元

单位名称	与本公司关系	金额	时间	未结算原因
徐州华东铸造总厂	供应商	10,108,864.27	1 年内	正常结算期
武进市供电局	供应商	1,701,815.22	1 年内	正常结算期
常州好迪机械有限公司	供应商	1,063,420.00	1 年内	正常结算期
雅马哈发动机商贸(上海)有限公司	供应商	204,800.00	1 年内	正常结算期
常州市春宇柴油机配件有限公司	供应商	110,100.79	1 年内	正常结算期
合计	--	13,189,000.28	--	--

(3) 预付款项的说明

本期预付款项中无持有公司5%(含5%)以上表决权股份的股东单位欠款。

6、存货

(1) 存货分类

单位：元

项目	期末数			期初数		
	账面余额	跌价准备	账面价值	账面余额	跌价准备	账面价值
原材料	101,823,136.99	2,816,113.21	99,007,023.78	113,770,953.13	3,485,525.80	110,285,427.33
在产品	128,872,052.38	18,032,036.95	110,840,015.43	141,258,903.90	20,251,111.29	121,007,792.61
库存商品	272,010,816.14	18,035,127.65	253,975,688.49	219,039,973.28	4,144,522.77	214,895,450.51
周转材料	9,416,148.59		9,416,148.59	6,082,633.92	0.00	6,082,633.92
合计	512,122,154.10	38,883,277.81	473,238,876.29	480,152,464.23	27,881,159.86	452,271,304.37

(2) 存货跌价准备

单位：元

存货种类	期初账面余额	本期计提额	本期减少		期末账面余额
			转回	转销	
原材料	3,485,525.80	795,395.96		1,464,808.55	2,816,113.21
在产品	20,251,111.29	18,032,036.95		20,251,111.29	18,032,036.95
库存商品	4,144,522.77	18,035,127.65		4,144,522.77	18,035,127.65
周转材料	0.00				
合计	27,881,159.86	36,862,560.56		25,860,442.61	38,883,277.81

(3) 存货跌价准备情况

项目	计提存货跌价准备的依据	本期转回存货跌价准备的原因	本期转回金额占该项存货期末余额的比例(%)
原材料	账面成本高于可变现净值		
库存商品	账面成本高于可变现净值		
在产品	账面成本高于可变现净值		

7、可供出售金融资产

单位：元

项目	期末公允价值	期初公允价值
可供出售权益工具	368,754,000.00	486,503,000.00
合计	368,754,000.00	486,503,000.00

本期将持有至到期投资重分类为可供出售金融资产的，本期重分类的金额 0.00 元，该金额占重分类前持有至到期投资总额的比例 0%。

8、对合营企业投资和联营企业投资

单位：元

被投资单位名称	本企业持股比例(%)	本企业在被投资单位表决权比例(%)	期末资产总额	期末负债总额	期末净资产总额	本期营业收入总额	本期净利润
一、合营企业							
二、联营企业							
常州富士常柴罗宾汽油机有限公司	33%	33%	99,075,624.15	39,820,128.67	59,255,495.48	213,038,991.55	2,984,553.34
北京清华兴业投资管理有限公司	25%	25%	2,187,675.42	2,034,852.68	152,822.74		

9、长期股权投资

长期股权投资明细情况

单位：元

被投资单位	核算方法	投资成本	期初余额	增减变动	期末余额	在被投资单位持股比例(%)	在被投资单位表决权比例(%)	在被投资单位持股比例与表决权比例不一致的说明	减值准备	本期计提减值准备	本期现金红利
常州富士常柴罗宾汽油机有限公司	权益法	12,294,546.00	18,618,655.83	929,669.90	19,548,325.73	33%	33%				
北京清华兴业投资管理有限公司	权益法	2,500,000.00				25%	25%		44,182.50		

江苏银行	成本法	38,000,000.00	38,000,000.00		38,000,000.00	0.42%	0.42%				3,040,000.00
成都常万柴油机经销公司	成本法	510,000.00							510,000.00		
重庆市万州区常万柴油机配件公司	成本法	290,000.00							290,000.00		
启东市联通测功器有限公司	成本法	7,200,000.00	7,200,000.00		7,200,000.00	4%	4%				
其他	成本法	410,000.00							410,000.00		
合计	--	61,204,546.00	63,818,655.83	929,669.90	64,748,325.73	--	--	--	1,254,182.50		3,040,000.00

10、投资性房地产

按成本计量的投资性房地产

单位：元

项目	期初账面余额	本期增加	本期减少	期末账面余额
一、账面原值合计	87,632,571.14			87,632,571.14
1.房屋、建筑物	87,632,571.14			87,632,571.14
二、累计折旧和累计摊销合计	23,726,518.71	2,208,340.80		25,934,859.51
1.房屋、建筑物	23,726,518.71	2,208,340.80		25,934,859.51
三、投资性房地产账面净值合计	63,906,052.43	-2,208,340.80		61,697,711.63
1.房屋、建筑物	63,906,052.43	-2,208,340.80		61,697,711.63
五、投资性房地产账面价值合计	63,906,052.43	-2,208,340.80		61,697,711.63
1.房屋、建筑物	63,906,052.43	-2,208,340.80		61,697,711.63

单位：元

	本期
本期折旧和摊销额	2,208,340.80
投资性房地产本期减值准备计提额	0.00

11、固定资产

单位：元

项目	期初账面余额	本期增加		本期减少	期末账面余额
一、账面原值合计：	1,108,970,940.80	124,876,517.01		13,980,612.09	1,219,866,845.72
其中：房屋及建筑物	398,034,262.63	7,008,497.64			405,042,760.27
机器设备	653,009,989.34	111,579,092.51		9,112,667.53	755,476,414.32
运输工具	24,629,526.41	3,659,773.89		3,555,405.16	24,733,895.14
其他设备	33,297,162.42	2,629,152.97		1,312,539.40	34,613,775.99
--	期初账面余额	本期新增	本期计提	本期减少	本期期末余额
二、累计折旧合计：	531,996,331.04		70,152,528.04	12,222,094.50	589,926,764.58
其中：房屋及建筑物	167,803,503.45		14,349,424.95		182,152,928.40
机器设备	322,378,991.27		51,544,980.06	7,561,713.66	366,362,257.67
运输工具	16,046,623.49		2,064,387.11	3,348,936.97	14,762,073.63
其他设备	25,767,212.83		2,193,735.92	1,311,443.87	26,649,504.88
--	期初账面余额	--			本期期末余额
三、固定资产账面净值合计	576,974,609.76	--			629,940,081.14
其中：房屋及建筑物	230,230,759.18	--			222,889,831.87
机器设备	330,630,998.07	--			389,114,156.65
运输工具	8,582,902.92	--			9,971,821.51
其他设备	7,529,949.59	--			7,964,271.11
四、减值准备合计	10,929,647.57	--			10,471,834.96
其中：房屋及建筑物	7,633,328.53	--			7,633,328.53
机器设备	3,296,319.04	--			2,838,506.43
其他设备		--			
五、固定资产账面价值合计	566,044,962.19	--			619,468,246.18
其中：房屋及建筑物	222,597,430.65	--			215,256,503.34
机器设备	327,334,679.03	--			386,275,650.22
运输工具	8,582,902.92	--			9,971,821.51
其他设备	7,529,949.59	--			7,964,271.11

本期折旧额 70,152,528.04 元；本期由在建工程转入固定资产原价为 121,297,108.62 元。

12、在建工程

(1) 在建工程情况

单位：元

项目	期末数			期初数		
	账面余额	减值准备	账面价值	账面余额	减值准备	账面价值
技术中心试制车间	27,883,095.92		27,883,095.92	18,070,869.46		18,070,869.46
铸造改造项目	1,233,832.09		1,233,832.09	16,209,429.65		16,209,429.65
多缸机二期改造	2,609,879.95		2,609,879.95	2,610,644.10		2,610,644.10
非道路发电机项目	336,503.39		336,503.39	336,503.39		336,503.39
河海路基地	3,661,472.03		3,661,472.03	3,247,647.31		3,247,647.31
柴油发动机缸体柔性加工生产线	7,845,686.59		7,845,686.59			
变电所（设备）				6,829,318.95		6,829,318.95
变电所接入系统工程				12,868,271.08		12,868,271.08
缸铸车间改造				5,672,900.00		5,672,900.00
日本东久造型机				7,492,416.30		7,492,416.30
浇铸冷却线				4,382,564.09		4,382,564.09
80t/h 粘土砂砂处理系统				7,439,596.88		7,439,596.88
曲轴壳体生产线				5,529,914.45		5,529,914.45
中频感应熔化电炉				13,890,832.46		13,890,832.46
待安装设备及工程款项	34,636,877.83		34,636,877.83	14,995,430.21		14,995,430.21
合计	78,207,347.80		78,207,347.80	119,576,338.33		119,576,338.33

(2) 重大在建工程项目变动情况

单位：元

项目名称	预算数	期初数	本期增加	转入固定资产	其他减少	工程投入占预算比例 (%)	工程进度	利息资本化累计金额	其中：本期利息资本化金额	本期利息资本化率 (%)	资金来源	期末数
技术中心试制车间		18,070,869.46	9,887,183.72	74,957.26							自筹	27,883,095.92
铸造改造项目		16,209,429.65	11,932,352.81	26,907,950.37							自筹	1,233,832.09
多缸机		2,610,644.10	83,882.0	84,646.1							自筹	2,609,879.95

二期改造		4.10	0	5							9.95	
非道路 发电机 项目		336,503. 39								自筹	336,503. 39	
河海路 基地		3,247,64 7.31	2,018,60 9.50	1,604,78 4.78						自筹	3,661,47 2.03	
柴油发 动机缸 体柔性 加工生 产线			7,985,68 6.59	140,000. 00						自筹	7,845,68 6.59	
变电所 (设备)		6,829,31 8.95		6,829,31 8.95						自筹		
变电所 接入系 统工程		12,868,2 71.08	1,698,00 0.00	14,566,2 71.08						自筹		
缸铸车 间改造		5,672,90 0.00	3,703,00 0.00	9,375,90 0.00						自筹		
日本东 久造型 机		7,492,41 6.30		7,492,41 6.30						自筹		
浇铸冷 却线		4,382,56 4.09		4,382,56 4.09						自筹		
80t/h 粘 土砂砂 处理系 统		7,439,59 6.88	526,495. 72	7,966,09 2.60						自筹		
曲轴壳 体生产 线		5,529,91 4.45	4,700.85	5,534,61 5.30						自筹		
中频感 应熔化 电炉		13,890,8 32.46		13,890,8 32.46								
合计		104,580, 908.12	37,839,9 11.19	98,850,3 49.34		--	--			--	--	43,570,4 69.97

(3) 在建工程的说明

在建工程期末余额中未发现可变现净值低于账面价值的情况，故未计提减值准备。

13、无形资产

无形资产情况

单位：元

项目	期初账面余额	本期增加	本期减少	期末账面余额
一、账面原值合计	117,212,266.30	518,119.66		117,730,385.96
土地使用权	117,212,266.30			117,212,266.30
软件		518,119.66		518,119.66
二、累计摊销合计	31,148,654.36	2,363,831.90		33,512,486.26
土地使用权	31,148,654.36	2,263,086.43		33,411,740.79
软件		100,745.47		100,745.47
三、无形资产账面净值合计	86,063,611.94	-1,845,712.24		84,217,899.70
土地使用权	86,063,611.94	-2,263,086.43		83,800,525.51
软件		417,374.19		417,374.19
土地使用权				
软件				
无形资产账面价值合计	86,063,611.94	-1,845,712.24		84,217,899.70
土地使用权	86,063,611.94	-2,263,086.43		83,800,525.51
软件		417,374.19		417,374.19

本期摊销额 2,363,831.90 元。

14、递延所得税资产和递延所得税负债

(1) 递延所得税资产和递延所得税负债不以抵销后的净额列示

已确认的递延所得税资产和递延所得税负债

单位：元

项目	期末数	期初数
递延所得税资产：		
资产减值准备	1,195,990.26	752,200.00
小计	1,195,990.26	752,200.00
递延所得税负债：		
计入资本公积的可供出售金融资产公允价值变动	49,031,925.00	66,694,275.00
小计	49,031,925.00	66,694,275.00

单位：元

项目	暂时性差异金额	
	期末	期初
应纳税差异项目		
可供出售金融资产公允价值变动	326,879,500.00	444,628,500.00
小计	326,879,500.00	444,628,500.00
可抵扣差异项目		
资产减值准备	7,973,268.43	5,014,666.67
小计	7,973,268.43	5,014,666.67

(2) 递延所得税资产和递延所得税负债以抵销后的净额列示

互抵后的递延所得税资产及负债的组成项目

单位：元

项目	报告期末互抵后的递延所得税资产或负债	报告期末互抵后的可抵扣或应纳税暂时性差异	报告期初互抵后的递延所得税资产或负债	报告期初互抵后的可抵扣或应纳税暂时性差异
递延所得税资产	1,195,990.26		752,200.00	
递延所得税负债	49,031,925.00		66,694,275.00	

15、资产减值准备明细

单位：元

项目	期初账面余额	本期增加	本期减少		期末账面余额
			转回	转销	
一、坏账准备	254,885,485.88	4,679,741.24	2,890,598.19		256,674,628.93
二、存货跌价准备	27,881,159.86	36,862,560.56		25,860,442.61	38,883,277.81
五、长期股权投资减值准备	1,254,182.50				1,254,182.50
七、固定资产减值准备	10,929,647.57			457,812.61	10,471,834.96
十四、其他	14,000,000.00				14,000,000.00
合计	308,950,475.81	41,542,301.80	2,890,598.19	26,318,255.22	321,283,924.20

16、短期借款

(1) 短期借款分类

单位：元

项目	期末数	期初数
抵押借款	10,000,000.00	

保证借款	20,000,000.00	20,000,000.00
合计	30,000,000.00	20,000,000.00

17、应付票据

单位：元

种类	期末数	期初数
银行承兑汇票	246,300,000.00	346,039,002.00
合计	246,300,000.00	346,039,002.00

下一会计期间将到期的金额 246,300,000.00 元。

18、应付账款

(1) 应付账款情况

单位：元

项目	期末数	期初数
经营性应付款	568,123,524.87	587,143,773.47
工程应付款	9,204,309.73	12,312,026.53
合计	577,327,834.60	599,455,800.00

(2) 账龄超过一年的大额应付账款情况的说明

期末应付账款中无应付持有公司5%(含5%)以上表决权股份的股东单位或关联方的款项。
期末余额中无账龄超过一年以上的大额应付账款。

19、预收账款

(1) 预收账款情况

单位：元

项目	期末数	期初数
预收账款	38,090,958.80	31,650,567.34
合计	38,090,958.80	31,650,567.34

(2) 账龄超过一年的大额预收账款情况的说明

期末余额中无账龄超过一年以上的大额预收款项。
期末预收账款中无预收持有公司5%(含5%)以上表决权股份的股东单位或关联方的款项。

20、应付职工薪酬

单位：元

项目	期初账面余额	本期增加	本期减少	期末账面余额
一、工资、奖金、津贴和补贴	39,257,926.28	232,244,763.66	219,952,779.45	51,549,910.49
二、职工福利费		7,212,769.68	7,212,769.68	
三、社会保险费		51,124,122.42	51,124,122.42	
养老保险		32,122,331.35	32,122,331.35	
基本医疗保险		12,845,928.18	12,845,928.18	
失业保险		3,052,836.02	3,052,836.02	
工伤保险		1,835,881.88	1,835,881.88	
生育保险		1,267,144.99	1,267,144.99	
四、住房公积金		15,022,849.00	15,022,849.00	
六、其他	5,468,092.27	4,386,781.66	4,282,739.30	5,572,134.63
合计	44,726,018.55	309,991,286.42	297,595,259.85	57,122,045.12

应付职工薪酬中属于拖欠性质的金额 0.00 元。

工会经费和职工教育经费金额 5,572,134.63 元，非货币性福利金额 0.00 元，因解除劳动关系给予补偿 0.00 元。

21、应交税费

单位：元

项目	期末数	期初数
增值税	-39,783,337.11	-64,814,786.45
营业税	2,235.00	
企业所得税	12,330,315.34	3,606,911.79
个人所得税	703,880.69	419,125.94
城市维护建设税	834,829.37	830,395.63
教育费附加	4,471.75	82.73
房产税	343,204.41	345,780.98
综合规费	1,802,524.72	1,875,717.67
合计	-23,761,875.83	-57,736,771.71

22、应付股利

单位：元

单位名称	期末数	期初数	超过一年未支付原因

应付普通股股利	3,243,179.97	3,243,179.97	尚未领取
少数股东股利	648,253.86	648,253.86	尚未领取
合计	3,891,433.83	3,891,433.83	--

23、其他应付款

(1) 其他应付款情况

单位：元

项目	期末数	期初数
其他应付款	174,454,382.17	135,442,533.37
合计	174,454,382.17	135,442,533.37

(2) 账龄超过一年的大额其他应付款情况的说明

期末账龄超过1年的大额其他应付款主要系暂收及欠付款项尚未结算所致。

(3) 金额较大的其他应付款说明内容

期末金额较大的其他应付款主要为销售优惠及质量赔偿。

24、其他流动负债

单位：元

项目	期末账面余额	期初账面余额
排污费	105,000.00	
电费	1,663,500.90	2,259,989.60
其他	170,906.50	170,906.50
合计	1,939,407.40	2,430,896.10

25、其他非流动负债

单位：元

项目	期末账面余额	期初账面余额
递延收益	61,894,052.94	62,558,726.56
合计	61,894,052.94	62,558,726.56

涉及政府补助的负债项目

单位：元

负债项目	期初余额	本期新增补助	本期计入营业外	其他变动	期末余额	与资产相关/与收益

		金额	收入金额			相关
国家高技术研究发展计划专项拨款	2,720,000.00				2,720,000.00	与收益相关
电控非道路柴油机研发与产业化拨款	6,562,500.00				6,562,500.00	与资产相关
国家重大专项拨款	28,768,700.00	480,000.00		-478,700.00	28,770,000.00	与资产相关
拆迁补偿款	24,507,526.56		665,973.62		23,841,552.94	与资产相关
合计	62,558,726.56	480,000.00	665,973.62	-478,700.00	61,894,052.94	--

26、股本

单位：元

	期初数	本期变动增减（+、-）					期末数
		发行新股	送股	公积金转股	其他	小计	
股份总数	561,374,326.00						561,374,326.00

27、专项储备

单位：元

项目	期初数	本期增加	本期减少	期末数
安全生产费用	4,169,087.73	4,865,206.81	2,038,037.98	6,996,256.56
合计	4,169,087.73	4,865,206.81	2,038,037.98	6,996,256.56

28、资本公积

单位：元

项目	期初数	本期增加	本期减少	期末数
股本溢价	150,705,016.81			150,705,016.81
公允价值变动损益	377,934,225.00		100,086,650.00	277,847,575.00
其他资本公积	20,311,137.44			20,311,137.44
合计	548,950,379.25		100,086,650.00	448,863,729.25

资本公积本期减少100,086,650.00元，系可供出售金融资产本年的公允价值变动损益。

29、盈余公积

单位：元

项目	期初数	本期增加	本期减少	期末数
法定盈余公积	269,208,059.46	7,264,657.03		276,472,716.49

任意盈余公积	13,156,857.90			13,156,857.90
合计	282,364,917.36	7,264,657.03		289,629,574.39

30、未分配利润

单位：元

项目	金额	提取或分配比例
调整前上年末未分配利润	448,366,561.06	--
调整后年初未分配利润	448,366,561.06	--
加：本期归属于母公司所有者的净利润	75,712,361.04	--
减：提取法定盈余公积	7,264,657.03	10%
应付普通股股利	14,034,358.15	
期末未分配利润	502,779,906.92	--

调整年初未分配利润明细：

- 1)、由于《企业会计准则》及其相关新规定进行追溯调整，影响年初未分配利润 0.00 元。
- 2)、由于会计政策变更，影响年初未分配利润 0.00 元。
- 3)、由于重大会计差错更正，影响年初未分配利润 0.00 元。
- 4)、由于同一控制导致的合并范围变更，影响年初未分配利润 0.00 元。
- 5)、其他调整合计影响年初未分配利润 0.00 元。

31、营业收入、营业成本

(1) 营业收入、营业成本

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额
主营业务收入	2,895,264,442.45	2,899,717,807.61
其他业务收入	32,328,610.33	55,818,281.52
营业成本	2,530,625,259.11	2,649,929,727.33

(2) 主营业务（分行业）

单位：元

行业名称	本期发生额		上期发生额	
	营业收入	营业成本	营业收入	营业成本
内燃机行业	2,895,264,442.45	2,510,740,550.52	2,899,717,807.61	2,611,636,235.60
合计	2,895,264,442.45	2,510,740,550.52	2,899,717,807.61	2,611,636,235.60

(3) 主营业务（分产品）

单位：元

产品名称	本期发生额		上期发生额	
	营业收入	营业成本	营业收入	营业成本
柴油机	2,895,264,442.45	2,510,740,550.52	2,899,717,807.61	2,611,636,235.60
合计	2,895,264,442.45	2,510,740,550.52	2,899,717,807.61	2,611,636,235.60

(4) 主营业务（分地区）

单位：元

地区名称	本期发生额		上期发生额	
	营业收入	营业成本	营业收入	营业成本
国内	2,614,104,529.98	2,236,895,013.17	2,620,624,076.45	2,338,438,080.42
国外	281,159,912.47	273,845,537.35	279,093,731.16	273,198,155.18
合计	2,895,264,442.45	2,510,740,550.52	2,899,717,807.61	2,611,636,235.60

(5) 公司来自前五名客户的营业收入情况

单位：元

客户名称	主营业务收入	占公司全部营业收入的比例(%)
客户 1	297,521,091.02	10.16%
客户 2	214,173,080.09	7.32%
客户 3	189,535,854.73	6.47%
客户 4	100,735,589.61	3.44%
客户 5	78,412,710.08	2.68%
合计	880,378,325.53	30.07%

32、营业税金及附加

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额	计缴标准
营业税	56,535.00	41,250.00	应税收入
城市维护建设税	173,141.25	122,585.24	应缴流转税额
教育费附加	171,949.31	121,760.19	应缴流转税额
合计	401,625.56	285,595.43	--

33、销售费用

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额
办公用费用	25,008,399.92	24,968,171.58
职工薪酬	27,319,148.35	27,674,363.07
促销费	12,643,326.08	12,558,902.10
三包费	45,118,964.23	37,913,172.18
运输费	11,922,564.96	10,778,619.45
其他	718,928.43	1,367,257.02
合计	122,731,331.97	115,260,485.40

34、管理费用

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额
办公用费用	25,875,598.14	18,863,346.28
职工薪酬	78,587,858.78	57,914,735.11
折旧摊销	13,979,514.99	14,315,674.29
研发费	6,652,451.30	7,048,806.37
运输费	3,081,317.58	4,204,748.40
修理费	2,784,171.32	6,848,928.41
税金	9,207,768.39	8,881,692.69
安全费用	4,865,206.81	5,045,487.73
其他	20,203,590.66	18,543,304.75
合计	165,237,477.97	141,666,724.03

35、财务费用

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额
利息支出	2,387,638.46	3,273,508.72
减：利息收入	-9,374,958.31	-5,981,999.33
汇兑净损益	3,079,454.55	1,270,952.48
其他	-8,496,179.24	-9,995,585.40
合计	-12,404,044.54	-11,433,123.53

36、投资收益

(1) 投资收益明细情况

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额
成本法核算的长期股权投资收益	3,040,000.00	3,040,000.00
权益法核算的长期股权投资收益	929,669.90	55,241.49
持有可供出售金融资产等期间取得的投资收益	11,560,000.00	8,670,000.00
处置交易性金融资产取得的投资收益	439,841.66	344,219.63
合计	15,969,511.56	12,109,461.12

(2) 按成本法核算的长期股权投资收益

单位：元

被投资单位	本期发生额	上期发生额	本期比上期增减变动的原因
江苏银行	3,040,000.00	3,040,000.00	
合计	3,040,000.00	3,040,000.00	--

(3) 按权益法核算的长期股权投资收益

单位：元

被投资单位	本期发生额	上期发生额	本期比上期增减变动的原因
常州富士常柴罗宾汽油机有限公司	929,669.90	55,241.49	本期盈利增加
合计	929,669.90	55,241.49	--

37、资产减值损失

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额
一、坏账损失	1,789,143.05	-2,829,971.62
二、存货跌价损失	36,862,560.56	25,010,872.58
合计	38,651,703.61	22,180,900.96

38、营业外收入

(1) 营业外收入情况

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额	计入当期非经常性损益的金额
非流动资产处置利得合计	617,108.66	2,876,249.85	617,108.66
其中：固定资产处置利得	617,108.66	2,876,249.85	617,108.66
接受捐赠	218,803.40	6,213,939.29	218,803.40
政府补助	2,022,736.01	6,916,993.51	2,022,736.01
保险赔偿	287,174.94	546,133.65	287,174.94
罚款收入	113,834.00	56,184.00	113,834.00
处理流动资产收益	1,038,172.00	4,231,718.00	1,038,172.00
无需支付的应付款项	426,537.36	6,877.91	426,537.36
其他	315,344.19	557,202.83	315,344.19
合计	5,039,710.56	21,405,299.04	5,039,710.56

(2) 计入当期损益的政府补助

单位：元

补助项目	本期发生额	上期发生额	与资产相关/与收益相关	是否属于非经常性损益
常州市五大产业发展专项资金		3,200,000.00	与收益相关	是
科技成果转化项目贴息		2,550,000.00	与收益相关	是
工业经济稳增长促转型专项资金	780,000.00		与收益相关	是
市长质量奖	100,000.00		与收益相关	是
科学技术进步奖	70,000.00		与收益相关	是
节水措施项目补贴	60,000.00		与收益相关	是
人才开发资金	56,200.00		与收益相关	是
其他技术与开发支出	50,000.00		与收益相关	是
其他奖励及补助	240,562.39	1,166,993.51	与收益相关	是
递延收益（拆迁补偿）	665,973.62		与收益相关	是
合计	2,022,736.01	6,916,993.51	--	--

39、营业外支出

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额	计入当期非经常性损益的金额
非流动资产处置损失合计	49,053.88	197,786.03	197,786.03
其中：固定资产处置损失	49,053.88	197,786.03	197,786.03

对外捐赠	180,000.00	230,000.00	180,000.00
罚款支出	113.50	3,666.69	113.50
防洪保安资金	2,917,920.63	2,908,161.98	2,917,920.63
处理流动资产损失	1,188,442.48	862,734.03	1,188,442.48
其他	31,993.09	150,504.00	31,993.09
合计	4,367,523.58	4,352,852.73	4,367,523.58

40、所得税费用

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额
按税法及相关规定计算的当期所得税	23,634,115.03	11,130,594.04
递延所得税调整	-443,790.26	160,507.32
合计	23,190,324.77	11,291,101.36

41、基本每股收益和稀释每股收益的计算过程

项目	金额
基本每股收益和稀释每股收益计算	
(一)分子:	
税后净利润	75,801,072.87
调整: 优先股股利及其它工具影响	
基本每股收益计算中归属于母公司普通股股东的损益	75,712,361.04
调整: 与稀释性潜在普通股相关的股利和利息	
因稀释性潜在普通股转换引起的收益或费用上的变化	
稀释每股收益核算中归属于母公司普通股股东的损益	75,712,361.04
(二)分母:	
基本每股收益核算中当期发行在外普通股的加权平均数	561,374,326.00
加: 所有稀释性潜在普通股转换成普通股时的加权平均数	
稀释每股收益核算中当期发行在外普通股的加权平均数	561,374,326.00
(三)每股收益	
基本每股收益	
归属于公司普通股股东的净利润	0.13
扣除非经常性损益后归属于公司普通股股东的净利润	0.13
稀释每股收益	
归属于公司普通股股东的净利润	0.13
扣除非经常性损益后归属于公司普通股股东的净利润	0.13

42、其他综合收益

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额
1.可供出售金融资产产生的利得（损失）金额	-117,749,000.00	66,446,000.00
减：可供出售金融资产产生的所得税影响	-17,662,350.00	9,966,900.00
小计	-100,086,650.00	56,479,100.00
2.外币财务报表折算差额	-34,659.92	-14,230.75
小计	-34,659.92	-14,230.75
合计	-100,121,309.92	56,464,869.25

43、现金流量表附注**(1) 收到的其他与经营活动有关的现金**

单位：元

项目	金额
补助及拨款	1,356,762.39
其他往来收现	1,677,672.16
利息收入	9,374,958.31
合计	12,409,392.86

(2) 支付的其他与经营活动有关的现金

单位：元

项目	金额
销售费用支付的现金	48,599,932.86
管理费用支付的现金	46,490,588.97
手续费支出	672,032.33
其他	661,775.44
合计	96,424,329.60

44、现金流量表补充资料**(1) 现金流量表补充资料**

单位：元

补充资料	本期金额	上期金额

1. 将净利润调节为经营活动现金流量：	--	--
净利润	75,801,072.87	55,516,585.58
加：资产减值准备	38,651,703.61	22,180,900.96
固定资产折旧、油气资产折耗、生产性生物资产折旧	72,360,868.84	64,567,384.58
无形资产摊销	2,363,831.90	2,263,466.40
处置固定资产、无形资产和其他长期资产的损失（收益以“-”号填列）	-568,054.78	-2,678,463.82
财务费用（收益以“-”号填列）	2,787,638.46	3,273,508.72
投资损失（收益以“-”号填列）	-15,969,511.56	-12,109,461.12
递延所得税资产减少（增加以“-”号填列）	-443,790.26	160,507.32
存货的减少（增加以“-”号填列）	-31,969,689.87	9,300,901.32
经营性应收项目的减少（增加以“-”号填列）	-108,447,828.87	14,759,103.76
经营性应付项目的增加（减少以“-”号填列）	-36,061,072.37	167,981,329.49
其他	32,901,680.51	-19,871,053.46
经营活动产生的现金流量净额	31,406,848.48	305,344,709.73
2. 不涉及现金收支的重大投资和筹资活动：	--	--
3. 现金及现金等价物净变动情况：	--	--
现金的期末余额	610,882,216.18	637,004,823.27
减：现金的期初余额	637,004,823.27	470,293,043.20
现金及现金等价物净增加额	-26,122,607.09	166,711,780.07

（2）现金和现金等价物的构成

单位：元

项目	期末数	期初数
一、现金	610,882,216.18	637,004,823.27
其中：库存现金	626,951.84	415,168.06
可随时用于支付的银行存款	610,255,264.34	636,589,655.21
三、期末现金及现金等价物余额	610,882,216.18	637,004,823.27

八、关联方及关联交易

1、本企业的母公司情况

母公司名称	关联关系	企业类型	注册地	法定代表人	业务性质	注册资本	母公司对本企业的持股比例	母公司对本企业的表决权比	本企业最终控制方	组织机构代码
-------	------	------	-----	-------	------	------	--------------	--------------	----------	--------

							(%)	例(%)		
常州市人民政府国有资产监督管理委员会	控股股东	机关法人	常州市	蒋华平			30.02%	30.02%		01411025-1

2、本企业的子公司情况

子公司全称	子公司类型	企业类型	注册地	法定代表人	业务性质	注册资本	持股比例 (%)	表决权比例 (%)	组织机构代码
常柴万州柴油机有限公司	控股子公司	有限责任公司	重庆市	尹立厚	工业	35000000.00	60%	60%	20793370-5
常州常柴奔牛柴油机配件有限公司	控股子公司	有限责任公司	常州市	曹伟平	工业	55063000.00	84.66%	84.66%	25083232-8
常州厚生投资有限公司	控股子公司	有限责任公司	常州市	石建春	服务	30000000.00	100%	100%	55027547-1
常盛国际有限公司	控股子公司	有限责任公司	新加坡	石建春	服务	200000.00 美元	100%	100%	
常州常柴厚生农业装备有限公司	控股子公司	有限责任公司	常州市	徐振平	工业	10000000.00	70%	95%	08690181-0

3、本企业的合营和联营企业情况

被投资单位名称	企业类型	注册地	法定代表人	业务性质	注册资本	本企业持股比例 (%)	本企业投资单位表决权比例 (%)	关联关系	组织机构代码
一、合营企业									
二、联营企业									
常州富士常柴罗宾汽油机有限公司	有限责任公司	常州	石井啓介	工业	450 万美元	33%	33%	联营企业	71497547-5
北京清华兴业投资管理有限公司	有限责任公司	北京	陈章武	服务	1000 万人民币元	25%	25%	联营企业	700233059

九、或有事项

1、未决诉讼或仲裁形成的或有负债及其财务影响

报告期内诉讼、仲裁情况

(1) 报告期内本公司涉及的以前年度延续到报告期的诉讼事项:

被告单位名称	受理日期	诉讼及仲裁机构名称	涉及金额(万元)	备注
山东宏力集团有限公司	2001.6.27	常州市中级人民法院	1,436.00	破产清算中
合计			1,436.00	

案件有关情况说明:

山东宏力集团有限公司诉讼一案, 该公司积欠我公司货款1436万元, 2001年公司向常州市中级人民法院提起诉讼, 2002年4月向法院申请强制执行, 目前该公司已经进入破产程序。上述款项已全额计提坏账准备。

(2) 报告期内本公司新发生的北京北汽昌盛汽车有限公司欠我公司货款诉讼事项:

北京北汽昌盛汽车有限公司(以下简称“北汽昌盛”)为本公司客户, 向本公司采购柴油机及零件等产品。北汽昌盛结欠本公司货款8,063,600.00元, 虽本公司多次催要, 北汽昌盛未付上述欠款。故本公司向北京市顺义区人民法院提起诉讼, 请求判令北汽昌盛立即支付货款8,063,600.00元, 并承担自起诉之日起至实际付款之日止的逾期利息。北京市顺义区人民法院于2013年8月12日受理了本案。

本公司于2013年8月16日向北京市顺义区人民法院提出了财产保全申请。8月21日, 经北京市顺义区人民法院审查, 并出具民事裁定书(2013顺民初字第11233号), 裁定对北汽昌盛价值8,150,000.00元的财产予以查封或者冻结。

后双方在法院主持下, 达成了调解协议。北京市顺义区人民法院于2013年10月31日出具了民事调解书([2013]顺民初字第11233号), 双方自愿达成如下协议:

1) 北汽昌盛给付本公司8,063,600.00元, 于2013年11月30日前给付100.00万元, 于2013年12月31日前给付100.00万元, 于2014年1月31日前给付100.00万元, 于2014年2月28日前给付100.00万元, 于2014年3月31日前给付100.00万元, 于2014年4月30日前给付100.00万元, 于2014年5月31日前给付100.00万元, 余款于2014年6月30日前付清。

2) 如果北汽昌盛未按期履行调解协议, 则本公司可一次性就全部未付款项申请强制执行, 并由北汽昌盛另行支付本公司违约金4万元及逾期付款利息。

截止报告期末, 北汽昌盛已支付我公司货款100万元。

十、承诺事项

本公司无需要披露的承诺事项。

十一、资产负债表日后事项

资产负债表日后利润分配情况说明

单位: 元

拟分配的利润或股利	8,420,614.89
-----------	--------------

十二、其他重要事项

1、以公允价值计量的资产和负债

单位：元

项目	期初金额	本期公允价值变动损益	计入权益的累计公允价值变动	本期计提的减值	期末金额
金融资产					
可供出售金融资产	486,503,000.00	-117,749,000.00	277,847,575.00		368,754,000.00
金融资产小计	486,503,000.00	-117,749,000.00	277,847,575.00		368,754,000.00
上述合计	486,503,000.00	-117,749,000.00	277,847,575.00		368,754,000.00
金融负债	0.00				0.00

2、外币金融资产和外币金融负债

单位：元

项目	期初金额	本期公允价值变动损益	计入权益的累计公允价值变动	本期计提的减值	期末金额
金融资产					
贷款和应收款	61,002,155.81				56,202,430.22
金融资产小计	61,002,155.81				56,202,430.22
金融负债	0.00				0.00

十三、母公司财务报表主要项目注释

1、应收账款

(1) 应收账款

单位：元

种类	期末数				期初数			
	账面余额		坏账准备		账面余额		坏账准备	
	金额	比例 (%)	金额	比例 (%)	金额	比例 (%)	金额	比例 (%)
单项金额重大并单项计提坏账准备的应收账款	68,044,928.76	13.14 %	45,827,025.23	67.35%	64,385,380.76	12.91%	44,314,296.48	68.83%
按组合计提坏账准备的应收账款								
账龄组合	448,468,597.96	86.63 %	183,542,655.83	40.93%	434,142,824.20	87.04%	183,421,000.37	42.25%

组合小计	448,468,597.96	86.63%	183,542,655.83	40.93%	434,142,824.20	87.04%	183,421,000.37	42.25%
单项金额虽不重大但单项计提坏账准备的应收账款	1,155,900.00	0.23%	894,075.00	77.35%	233,100.00	0.05%	233,100.00	100%
合计	517,669,426.72	--	230,263,756.06	--	498,761,304.96	--	227,968,396.85	--

期末单项金额重大并单项计提坏账准备的应收账款

√ 适用 □ 不适用

单位：元

应收账款内容	账面余额	坏账准备	计提比例 (%)	计提理由
客户 1	44,919,152.71	26,263,468.62	58.47%	预计较难收回
客户 2	7,063,600.00	3,531,800.00	50%	预计较难收回
客户 3	1,902,326.58	1,902,326.58	100%	收回困难
客户 4	6,215,662.64	6,185,243.20	99.51%	收回困难
客户 5	5,359,381.00	5,359,381.00	100%	收回困难
客户 6	2,584,805.83	2,584,805.83	100%	收回困难
合计	68,044,928.76	45,827,025.23	--	--

组合中，采用账龄分析法计提坏账准备的应收账款

√ 适用 □ 不适用

单位：元

账龄	期末数			期初数		
	账面余额		坏账准备	账面余额		坏账准备
	金额	比例 (%)		金额	比例 (%)	
1 年以内						
其中：	--	--	--	--	--	--
1 年以内小计	259,312,074.38	57.82%	5,186,241.47	250,317,375.88	57.66%	5,006,347.56
1 至 2 年	9,688,173.12	2.16%	484,408.67	3,001,691.27	0.69%	150,084.60
2 至 3 年	1,046,771.37	0.23%	157,015.72	1,070,243.00	0.25%	160,536.46
3 年以上	178,421,579.09	39.79%	177,714,989.97	179,753,514.05	41.4%	178,104,031.75
3 至 4 年	428,326.55	0.1%	128,497.98	2,217,551.89	0.51%	665,265.59
4 至 5 年	1,016,901.38	0.23%	610,140.83	242,989.99	0.06%	145,793.99
5 年以上	176,976,351.16	39.46%	176,976,351.16	177,292,972.17	40.83%	177,292,972.17
合计	448,468,597.96	--	183,542,655.83	434,142,824.20	--	183,421,000.37

组合中，采用余额百分比法计提坏账准备的应收账款

适用 不适用

组合中，采用其他方法计提坏账准备的应收账款

适用 不适用

期末单项金额虽不重大但单项计提坏账准备的应收账款

适用 不适用

单位：元

应收账款内容	账面余额	坏账准备	计提比例 (%)	计提理由
蒙城兴农农机公司	233,100.00	233,100.00	100%	账龄较长，收回困难
江西马恒达悦达拖拉机有限公司	523,650.00	261,825.00	50%	预计较难收回
中国一拖集团有限公司奔马分公司	399,150.00	399,150.00	100%	账龄较长，收回困难
合计	1,155,900.00	894,075.00	--	--

(2) 应收账款中金额前五名单位情况

单位：元

单位名称	与本公司关系	金额	年限	占应收账款总额的比例 (%)
常柴万州柴油机有限公司	控股子公司	44,919,152.71	4 年内及 5 年以上	8.68%
缅甸 GOOD BROTHERS CO LTD	客户	43,060,351.73	1 年内	8.32%
山东五征集团有限公司	客户	25,111,742.11	1 年内及 2 年内	4.85%
常州东风农机集团有限公司	客户	24,797,374.09	1 年内	4.79%
福田雷沃国际重工股份有限公司诸城车辆厂	客户	24,137,918.40	1 年内	4.66%
合计	--	162,026,539.04	--	31.3%

(3) 应收关联方账款情况

单位：元

单位名称	与本公司关系	金额	占应收账款总额的比例 (%)
常柴万州柴油机有限公司	控股子公司	44,919,152.71	10.02%
合计	--	44,919,152.71	10.02%

2、其他应收款

(1) 其他应收款

单位：元

种类	期末数				期初数			
	账面余额		坏账准备		账面余额		坏账准备	
	金额	比例 (%)	金额	比例 (%)	金额	比例 (%)	金额	比例 (%)
单项金额重大并单项计提坏账准备的其他应收款	2,853,188.02	7.56%	2,853,188.02	100%	4,353,188.02	10.66%	4,353,188.02	100%
按组合计提坏账准备的其他应收款								
账龄组合	32,970,268.47	87.38%	22,572,824.75	68.46%	34,624,955.38	84.75%	23,975,345.83	69.24%
组合小计	32,970,268.47	87.38%	22,572,824.75	68.46%	34,624,955.38	84.75%	23,975,345.83	69.24%
单项金额虽不重大但单项计提坏账准备的其他应收款	1,907,662.13	5.06%	1,907,662.13	100%	1,876,501.77	4.59%	1,876,501.77	100%
合计	37,731,118.62	--	27,333,674.90	--	40,854,645.17	--	30,205,035.62	--

期末单项金额重大并单项计提坏账准备的其他应收款

√ 适用 □ 不适用

单位：元

其他应收款内容	账面余额	坏账金额	计提比例 (%)	理由
常柴集团进出口公司	2,853,188.02	2,853,188.02	100%	收回困难
合计	2,853,188.02	2,853,188.02	--	--

组合中，采用账龄分析法计提坏账准备的其他应收款

√ 适用 □ 不适用

单位：元

账龄	期末数				期初数			
	账面余额		坏账准备	坏账准备	账面余额		坏账准备	
	金额	比例 (%)			金额	比例 (%)		
1 年以内								
其中：	--	--	--	--	--	--	--	
1 年以内小计	7,560,982.07	22.93%	151,219.65	7,282,260.86	21.03%	145,645.23		
1 至 2 年	898,349.88	2.72%	44,917.49	2,216,814.75	6.4%	110,840.75		

2至3年	1,503,366.09	4.56%	225,504.91	736,962.44	2.13%	110,544.37
3年以上	23,007,570.43	69.79%	22,151,182.70	24,388,917.33	70.44%	23,608,315.48
3至4年	734,446.44	2.23%	220,333.93	1,077,442.65	3.11%	323,232.80
4至5年	855,688.05	2.6%	513,412.83	65,980.00	0.19%	39,588.00
5年以上	21,417,435.94	64.96%	21,417,435.94	23,245,494.68	67.14%	23,245,494.68
合计	32,970,268.47	--	22,572,824.75	34,624,955.38	--	23,975,345.83

组合中，采用余额百分比法计提坏账准备的其他应收款

适用 不适用

组合中，采用其他方法计提坏账准备的其他应收款

适用 不适用

期末单项金额虽不重大但单项计提坏账准备的其他应收款

适用 不适用

单位：元

其他应收款内容	账面余额	坏账准备	计提比例（%）	计提理由
杰华机电安徽有限公司	377,033.06	377,033.06	100%	收回困难
无锡油箱厂	205,095.61	205,095.61	100%	收回困难
其他	1,325,533.46	1,325,533.46	100%	收回困难
合计	1,907,662.13	1,907,662.13	--	--

（2）本报告期转回或收回的其他应收款情况

单位：元

其他应收款内容	转回或收回原因	确定原坏账准备的依据	转回或收回前累计已计提坏账准备金额	转回或收回金额
常州车辆有限公司	公司加大清欠力度	5年以上,预计可收回性小	1,879,038.74	2,000,000.00
合计	--	--	1,879,038.74	--

（3）其他应收款金额前五名单位情况

单位：元

单位名称	与本公司关系	金额	年限	占其他应收款总额的比例(%)
常州压缩机厂	客户	2,940,000.00	5年以上	7.79%
常柴集团进出口公司	客户	2,853,188.02	5年以上	7.56%
常州新区会计中心	客户	1,626,483.25	5年以上	4.31%
常州兴盛物业管理有限	客户	1,369,320.97	1年内	3.63%

公司				
常柴集团结算中心	客户	1,140,722.16	5 年以上	3.02%
合计	--	9,929,714.40	--	26.31%

3、长期股权投资

单位：元

被投资单位	核算方法	投资成本	期初余额	增减变动	期末余额	在被投资单位持股比例(%)	在被投资单位表决权比例(%)	在被投资单位持股比例与表决权比例不一致的说明	减值准备	本期计提减值准备	本期现金红利
常柴万州柴油机有限公司	成本法	21,000,000.00	21,000,000.00		21,000,000.00	60%	60%				
常州常柴奔牛柴油机配件有限公司	成本法	75,339,800.00	75,339,800.00		75,339,800.00	84.66%	84.66%				
常州厚生投资有限公司	成本法	30,000,000.00	30,000,000.00		30,000,000.00	100%	100%				
常盛国际有限公司	成本法	1,278,440.00	1,278,440.00		1,278,440.00	100%	100%				
常州常柴厚生农业装备有限公司	成本法	3,500,000.00		3,500,000.00	3,500,000.00	70%	95%	另通过子公司厚生投资间接持股 25%			
常州富士常柴罗宾汽油机有限公司	权益法	12,294,546.00	18,618,655.83	929,669.90	19,548,325.73	33%	33%				
北京清华兴业投资管理有限公司	权益法	2,500,000.00				25%	25%		44,182.50		
江苏银行	成本法	38,000,000.00	38,000,000.00		38,000,000.00	0.42%	0.42%				3,040,000.00
其他	成本法	410,000.00							410,000.00		

		0							0	
合计	--	184,322,786.00	184,236,895.83	4,429,669.90	188,666,565.73	--	--	--	454,182.50	3,040,000.00

长期股权投资的说明

(1) 注：① 北京清华兴业投资管理有限公司实际已无生产经营，已计提减值准备至零。
② 其他分别为常州市经济技术开发公司2万元，常州拖拉机公司10万元，常州市经委工业资金互助会20万元，北京工程机器农机公司9万元，以上四项因难以收回，因此全额计提减值准备。

(2) 长期股权投资增减变动的说明

经公司2013年10月23日董事会七届三次会议审议通过，本期本公司新设立控股子公司常州常柴厚生农业装备有限公司，注册资本1,000万元，其中：公司出资700万元，占注册资本的70%，公司全资子公司常州厚生投资有限公司出资250万元，占注册资本的25%，杨永涛出资40万元，占注册资本的4%，胡志强出资10万元，占注册资本的1%，本期公司实际已投入350万元。常州常柴厚生农业装备有限公司于2013年12月11日办理工商登记。

4、营业收入和营业成本

(1) 营业收入

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额
主营业务收入	2,914,260,438.20	2,927,693,548.55
其他业务收入	27,055,894.75	37,513,265.19
合计	2,941,316,332.95	2,965,206,813.74
营业成本	2,572,113,340.98	2,689,363,370.24

(2) 主营业务（分行业）

单位：元

行业名称	本期发生额		上期发生额	
	营业收入	营业成本	营业收入	营业成本
内燃机行业	2,914,260,438.20	2,557,397,591.91	2,927,693,548.55	2,665,644,365.47
合计	2,914,260,438.20	2,557,397,591.91	2,927,693,548.55	2,665,644,365.47

(3) 主营业务（分产品）

单位：元

产品名称	本期发生额		上期发生额	
	营业收入	营业成本	营业收入	营业成本
柴油机及配件	2,914,260,438.20	2,557,397,591.91	2,927,693,548.55	2,665,644,365.47

合计	2,914,260,438.20	2,557,397,591.91	2,927,693,548.55	2,665,644,365.47
----	------------------	------------------	------------------	------------------

(4) 主营业务（分地区）

单位：元

地区名称	本期发生额		上期发生额	
	营业收入	营业成本	营业收入	营业成本
国内	2,633,100,525.73	2,283,552,054.56	2,648,599,817.39	2,392,446,210.29
国外	281,159,912.47	273,845,537.35	279,093,731.16	273,198,155.18
合计	2,914,260,438.20	2,557,397,591.91	2,927,693,548.55	2,665,644,365.47

(5) 公司来自前五名客户的营业收入情况

单位：元

客户名称	营业收入总额	占公司全部营业收入的比例(%)
客户 1	297,521,091.02	10.12%
客户 2	214,173,080.09	7.28%
客户 3	189,535,854.73	6.44%
客户 4	100,735,589.61	3.42%
客户 5	78,412,710.08	2.67%
合计	880,378,325.53	29.93%

5、投资收益**(1) 投资收益明细**

单位：元

项目	本期发生额	上期发生额
成本法核算的长期股权投资收益	3,040,000.00	3,040,000.00
权益法核算的长期股权投资收益	929,669.90	55,241.49
持有可供出售金融资产等期间取得的投资收益	11,560,000.00	8,670,000.00
合计	15,529,669.90	11,765,241.49

(2) 按成本法核算的长期股权投资收益

单位：元

被投资单位	本期发生额	上期发生额	本期比上期增减变动的原因
-------	-------	-------	--------------

江苏银行	3,040,000.00	3,040,000.00	
合计	3,040,000.00	3,040,000.00	--

(3) 按权益法核算的长期股权投资收益

单位：元

被投资单位	本期发生额	上期发生额	本期比上期增减变动的原因
常州富士常柴罗宾汽油机有限公司	929,669.90	55,241.49	本期盈利增加
合计	929,669.90	55,241.49	--

6、现金流量表补充资料

单位：元

补充资料	本期金额	上期金额
1. 将净利润调节为经营活动现金流量：	--	--
净利润	72,646,570.28	52,082,949.88
加：资产减值准备	36,286,559.05	20,813,514.80
固定资产折旧、油气资产折耗、生产性生物资产折旧	65,840,022.55	58,894,249.01
无形资产摊销	2,307,681.19	2,206,935.72
处置固定资产、无形资产和其他长期资产的损失（收益以“-”号填列）	-388,134.45	-2,607,746.69
财务费用（收益以“-”号填列）		392,985.00
投资损失（收益以“-”号填列）	-15,529,669.90	-11,765,241.49
递延所得税资产减少（增加以“-”号填列）	-443,790.26	160,507.32
存货的减少（增加以“-”号填列）	-18,916,395.30	-1,899,051.43
经营性应收项目的减少（增加以“-”号填列）	-109,534,060.43	11,400,463.43
经营性应付项目的增加（减少以“-”号填列）	-36,116,779.70	187,778,765.03
其他	31,001,680.51	-15,871,053.46
经营活动产生的现金流量净额	27,153,683.54	301,587,277.12
2. 不涉及现金收支的重大投资和筹资活动：	--	--
3. 现金及现金等价物净变动情况：	--	--
现金的期末余额	574,440,388.77	605,259,198.95
减：现金的期初余额	605,259,198.95	440,239,150.22
现金及现金等价物净增加额	-30,818,810.18	165,020,048.73

十四、补充资料

1、当期非经常性损益明细表

单位：元

项目	金额	说明
非流动资产处置损益（包括已计提资产减值准备的冲销部分）	568,054.78	处理固定资产净收益。
计入当期损益的政府补助（与企业业务密切相关，按照国家统一标准定额或定量享受的政府补助除外）	2,022,736.01	
计入当期损益的对非金融企业收取的资金占用费	2,224,950.00	
除同公司正常经营业务相关的有效套期保值业务外，持有交易性金融资产、交易性金融负债产生的公允价值变动损益，以及处置交易性金融资产、交易性金融负债和可供出售金融资产取得的投资收益	439,841.66	
单独进行减值测试的应收款项减值准备转回	1,879,038.74	以前年度单独测试全额计提坏账准备的应收款项，本期收回款项。
除上述各项之外的其他营业外收入和支出	-1,918,603.81	
减：所得税影响额	1,236,496.89	
少数股东权益影响额（税后）	217,301.96	
合计	3,762,218.53	--

计入当期损益的政府补助为经常性损益项目，应说明逐项披露认定理由。

适用 不适用

2、境内外会计准则下会计数据差异

（1）同时按照国际会计准则与按照中国会计准则披露的财务报告中净利润和净资产差异情况

单位：元

	归属于上市公司股东的净利润		归属于上市公司股东的净资产	
	本期数	上期数	期末数	期初数
按中国会计准则	75,712,361.04	55,434,031.99	1,809,577,062.45	1,845,193,200.65
按国际会计准则	75,712,361.04	55,434,031.99	1,809,577,062.45	1,845,193,200.65

（2）境内外会计准则下会计数据差异原因说明

无

3、净资产收益率及每股收益

单位：元

报告期利润	加权平均净资产收益率 (%)	每股收益	
		基本每股收益	稀释每股收益
归属于公司普通股股东的净利润	4.14%	0.13	0.13
扣除非经常性损益后归属于公司普通股股东的净利润	3.94%	0.13	0.13

4、公司主要会计报表项目的异常情况及原因的说明

报表项目	本期数	上期数	变动金额	变动幅度%	变动原因说明
应收票据	25,784.57	20,584.56	5,200.01	25.26	期末集中回笼资金, 控制应收款项
可供出售的金融资产	36,875.40	48,650.30	-11,774.90	-24.20	公司持有的福田汽车股票公允价值本期大幅下跌
在建工程	7,820.73	11,957.63	-4,136.90	-34.60	子公司奔牛本期在建项目完工结转固定资产
递延所得税资产	119.60	75.22	44.38	59.00	可抵扣暂时性差异增加
短期借款	3,000.00	2,000.00	1,000.00	50.00	子公司奔牛所需流动资金借款增加
应付票据	24,630.00	34,603.90	-9,973.90	-28.82	银行承兑汇票到期兑付
预收款项	3,809.10	3,165.06	644.04	20.35	经销商为生产旺季作库存准备预付款项
应付职工薪酬	5,712.20	4,472.60	1,239.60	27.72	职工绩效奖金增加
应交税费	-2,376.19	-5,773.68	3,397.49	58.84	增值税增加
其他应付款	17,445.44	13,544.25	3,901.19	28.80	销售优惠及三包费增加
其他流动负债	193.94	243.09	-49.15	-20.22	子公司奔牛预提电费减少
递延所得税负债	4,903.19	6,669.43	-1,766.24	-26.48	可供出售的金融资产公允价值本期大幅下跌
专项储备	699.63	416.91	282.72	67.81	安全生产费用计提增加
外币报表折算差额	-6.67	-3.21	-3.46	-107.79	新加坡子公司常盛国际的外币报表折算差额
营业税金及附加	40.16	28.56	11.60	40.62	应交流转税增加
资产减值损失	3,865.17	2,218.09	1,647.08	74.26	存货减值准备增加
投资收益	1,596.95	1,210.95	386.00	31.88	收到的分红增加
营业外收入	503.97	2,140.53	-1,636.56	-76.46	本期政府补助及捐赠收入减少
所得税费用	2,319.03	1,129.11	1,189.92	105.39	应纳税所得额增加
其他综合收益	-10,012.13	5,647.91	-15,660.04	-277.27	可供出售的金融资产公允价值本期大幅下跌

第十一节 备查文件目录

包括下列文件：

- 1、载有董事长亲笔签名的2013年年度报告正本。
- 2、载有公司负责人、主管会计工作负责人及会计机构负责人签名并盖章的会计报表。
- 3、载有会计师事务所盖章、注册会计师签署并盖章的审计报告正文。
- 4、报告期内在中国证监会指定报纸《证券时报》、《大公报》上公开披露过的所有公司

文件的正本及公告的原稿。

- 5、公司章程

以上备查文件完整备置于本公司董事会秘书处。

本年度报告分别以中文、英文两种文字编制，如两种文本在理解上发生歧义时，以中文文本为准。